

## Gospodynie polecają na święta

czytaj str. 11

## Kilkadziesiąt rodzin i setki paczek

Do ponad 30 rodzin z gminy Strzelin i Borów trafiło blisko 600 paczek. Wszystko za sprawą ogólnopolskiej akcji charytatywnej „Szlachetna Paczka”.

czytaj str. 9

## W magistracie zapłacisz kartą

Od 6 grudnia 2017 roku w Urzędzie Miasta i Gminy w Strzelinie za podatki i opłaty, stanowiące dochód gminy można zapłacić kartą płatniczą. Klienci urzędu dokonujący płatności z wykorzystaniem terminala nie będą ponosić dodatkowych opłat za takie transakcje.

RED

# NOWINY Strzelińskie

SAMORZĄDOWY INFORMATOR GMINY STRZELIN

24-26 i 31 GRUDNIA 2017r.  
ORAZ 1 STYCZNIA 2018r.

AQUAPARK "GRANIT" W STRZELINIE  
BĘDZIE NIECZYNNY



Strzeliński Jarmark Bożonarodzeniowy „Przedsmak Świąt” już chyba na stałe wpisał się w kalendarz miejskich wydarzeń kulturalnych. Przejmujące zimno nie odstraszyło mieszkańców, którzy w ostatnią niedzielę tłumnie odwiedzali rynek.

czytaj str. 10 i 11

# MRÓZ NIE PRZESZKODZIŁ

Święta Bożego Narodzenia to wyjątkowy czas, pełen miłości i rodzinnego ciepła.  
Niech pod świąteczną choinką i przy wigilijnym stole znajdzie się szczęście,  
życzliwość i wzajemne zrozumienie, a nowy 2018 rok przyniesie  
zdrowie, pomyślność, pogodę ducha oraz spełnienie wszystkich marzeń.  
Niechaj magiczny świąteczno-noworoczny czas będzie wolny  
od codziennych trosk i problemów, a pokój Świąt Bożego Narodzenia  
towarzyszy Wam przez cały najbliższy rok.

Pracownicy  
Urzędu Miasta i Gminy w Strzelinie

Ireneusz Szalajko  
Przewodniczący  
Rady Miejskiej Strzelina

Dorota Pawnuk  
Burmistrz  
Miasta i Gminy Strzelin

Najserdeczniejsze życzenia  
szczęśliwych i radosnych  
Świąt Bożego Narodzenia  
oraz wszelkiej pomyślności  
i sukcesów  
w nadchodzącym roku  
życzy  
Zarząd oraz Pracownicy  
Strzelińskiego Centrum  
Sportowo-Edukacyjnego

AQUAPARK  
Strzelin

**Uczczą ważną rocznicę**

## Pomnik legionisty na 100-lecie niepodległości

Setna rocznica odzyskania niepodległości, którą będziemy świętować w 2018 roku, jest niewątpliwie godną wyjątkowego uczczenia. Z inicjatywy burmistrza Doroty Pawnuł w listopadzie br. zawiązał się Społeczny Komitet Budowy Pomnika „100-lecia Odzyskania Niepodległości Polski” z siedzibą w Strzelinie. Pomnik ma stanąć na przebudowanym skwerze przy ul. Rybnej, za siedzibą strzeelińskiego oddziału Banku Zachodniego. Jego uroczyste odsłonięcie zaplanowano na 11 listopada 2018 r.

Na swoim pierwszym spotkaniu członkowie komitetu jednogłośnie wybrali władze. Przewodniczącym został były długoletni zastępca burmistrza Strzelina – Michał Kolodnicki, jego zastępcą – historyk Piotr Rozenek, funkcję sekretarza pełni pracownik magistratu Marek Charowski, a skarbnik – miłośnik ziemi strzeelińskiej Zbigniew Kazimierowicz. W skład komitetu wchodzi jeszcze; zastępca burmistrza Jolanta Grondys, sekretarz gminy Kazimierz Nahajło, dyrektor Strzeelińskiego Ośrodka Kultury Dariusz Stepień, strzeeliński geograf Ryszard Kobyłański i historyk Jacek Dziedziński. Skład komitetu uzupełniają pracownicy strzeelińskiego magistratu – Jan Maćkała i Lech Pąchalski. Spotkania komitetu są cykliczne. Na jednym z ostatnich zebrań przeanalizowano 5 wstępnych projektów zagospodarowania skweru przygotowanych przez architektów krajobrazu. O otoczenie pomnika czyli rewitalizację skweru ma zadbać gmina, która pokryje koszty z własnego budżetu. Skwer ma być funkcjonalny i służyć nie tylko do organizacji uroczystości patriotycznych, ale być też ładnym i przyjaznym zakątkiem centralnej części miasta, w którym można odpocząć, spotkać się ze znajomymi itp.

Komitet przeprowadził już wstępne rozeznanie cenowe dotyczące kosztów budowy pomnika i zdecydował o jego formie. Ma on przedstawiać żołnierza legionowej piechoty. Postać z brązu ma być wyeksponowana na elementach kamiennych, wykonanych oczywiście ze strzeelińskiego granitu. Zostanie również przygotowana tablica edukacyjna oraz miejsce na informację o darczyńcach.

Koszt budowy pomnika ma być sfinansowany m.in. ze sprzedaży wyemitowanych przez komitet cegiełek. Te o najwyższych nominalach trafią przede wszystkim do lokalnych przedsiębiorców. Sprzedaż cegiełek ma ruszyć w I kwartale 2018 roku. O rozpoczęciu sprzedaży komitet będzie informował m.in. za pośrednictwem lokalnych mediów oraz wszelkich innych form dotarcia do mieszkańców. Więcej informacji o pracy komitetu będzie pojawiać się na łamach kolejnych wydań „Nowin Strzeelińskich”.

RED

**Będzie służył m.in. do ratownictwa wodnego**

## Nowy wóz strażacki dla OSP w Nowolesiu

**Ponad 205 tys. zł kosztował nowy samochód dla jednostki Ochotniczej Straży Pożarnej w Nowolesiu. Druhowie będą wykorzystywać go m.in. do ratownictwa wodnego. Podczas oficjalnego przekazania nie zabrakło podziękowań. Przyznano również odznaczenia.**

### NOWOLESIE

Na początku grudnia przed remizą Ochotniczej Straży Pożarnej w Nowolesiu odbyło się uroczyste przekaza-

nie dla tamtejszej jednostki lekkiego samochodu ratowniczo-gaśniczego (Opel Movano). Auto wyposażone jest w agregat wysokociśnieniowy ze zbiornikiem na wodę lub pianę gaśniczą o pojemności 200 l.



Nowy wóz strażacki otrzymała jednostka Ochotniczej Straży Pożarnej w Nowolesiu

Będzie służył m.in. do ratownictwa wodnego, poszukiwawczego, medycznego czy do działań gaśniczych. Wóz strażacki kosztował ponad 205 tys.

zł, z czego blisko 160 tys. zł pochodziło z budżetu gminy Strzelin, 30 tys. zł to dotacja Urzędu Marszałkowskiego Województwa Dolnośląskiego. Do zakupu przyczynili się również sponsorzy m.in. Nadleśnictwo Henryków, Gospodarczy Bank Spółdzielczy w Strzelinie, firma Hert z Jelcza-Laskowic, firma Tece ze Strzelina, firma McCain Poland z Chociwela.

W uroczystym przekazaniu wozu uczestniczyli m.in. burmistrz Strzelina Dorota Pawnuł, przedstawiciele samorządów, policji, straży pożarnej, sołtysi, radni i mieszkańcy. Podczas przemówienia szefowa gminy podziękowała wszystkim (sponsorom, urzędnikom i radnym), dzięki którym udało się pozyskać wóz dla jednostki w Nowolesiu. Następnie samochód poświęcił proboszcz parafii rzymsko-katolickiej w Białym Kościele ks. Stanisław

Włodarski.

W trakcie uroczystości nadano także odznaczenia. Dorota Pawnuł (burmistrz Strzelina i prezes oddziału Miejsko-Gminnego ZOSP RP w Strzelinie) otrzymała srebrny „Medal za zasługi dla Pożarnictwa” zaś Henryk Marcinkowski (pracownik UMiG w Strzelinie zajmujący się sprawami zarządzania kryzysowego oraz sekretarz oddziału Miejsko-Gminnego ZOSP RP w Strzelinie) został odznaczony „Złotym Znakiem Związku”.

Od jednostki OSP w Nowolesiu podziękowania (statuetki) za pomoc w pozyskaniu nowego wozu otrzymali: burmistrz Strzelina Dorota Pawnuł oraz pracownicy UMiG Henryk Marcinkowski i Anna Jurek. Korzystając z okazji szefowa gminy wręczyła jednostkom OSP kalendarze strażackie na przyszły rok.

Jakub Olejnik



Podziękowania za pomoc w zakupie samochodu dla jednostki złożyła burmistrz Strzelina Dorota Pawnuł



Podczas uroczystości Henryk Marcinkowski został odznaczony „Złotym Znakiem Związku”

**Skorzysta prawie 700 uczniów**

## Dodatkowe zajęcia w naszych szkołach

Rozpoczął się projekt „Strzeelińska Akademia Rozwoju”, o którym pisaliśmy szerzej na łamach jednego z poprzednich numerów naszej gazety.

Niedawno podpisano stosowną umowę, a z projektu skorzystają uczniowie PSP nr 5, PSP nr 4, PSP w Kuropatniku i PSP w Białym Kościele. Kluczowym elementem projektu są dodatkowe zajęcia rozwijające i wyrównawcze z matematyki, przyrody oraz języków obcych (angielskiego i niemieckiego). W bloku zajęć rozwijających przewidziano też informatykę. Z projektu będą również finansowane indywidualne zajęcia z logopedą. Utworzono już 76 grup zajęciowych, a z projektu, który będzie realizowany przez trzy lata, skorzysta blisko 700 uczniów.

RED

**Burmistrz z kredą przy tablicy**

## Nietypowa lekcja

O działaniu lokalnego samorządu opowiedziała szefowa gminy Strzelin uczniom dwóch klas siódmych Publicznej Szkoły Podstawowej nr 4 w Strzelinie. Dorota Pawnuł gościła niedawno na zajęciach z wiedzy o społeczeństwie.

Podczas lekcji przybliżyła młodym słuchaczom podstawowe mechanizmy funkcjonowania gminy oraz odpowiedziała na wiele pytań. Uczniowie pytali np. o to kto może zostać radnym i jak wygląda codzienna praca burmistrza. Na zakończenie wszyscy uczestnicy zajęć otrzymali gminne kalendarze na 2018 rok.



RED

**NOWINY**  
**Strzeelińskie**  
 SAMORZĄDOWY INFORMATOR GMINY STRZELIN

**Wydawca:**  
 Strzeeliński Ośrodek Kultury

**Adres i siedziba redakcji:**  
 ul. Mickiewicza 2, 57-100 Strzelin

**Tel.:** 71 39 215 43, 785 625 114,  
**E-mail:** nowinystrzelinskie@wp.pl

**Redaktor naczelny:**  
 Jakub Olejnik

**Redagują:**  
 Jakub Olejnik  
[jakub.nowinystrzelinskie@wp.pl](mailto:jakub.nowinystrzelinskie@wp.pl)  
 pracownicy SOK  
 UMiG Strzelin  
 oraz podległych jednostek

**Skład, łamanie:**  
 Paula Gołuzd

**Druk:**  
 Polska Press Sp. z o.o., Oddział  
 Poligrafia, Drukarnia w Sosnowcu

**Nakład:**  
 5000 egzemplarzy

**Nowiny**  
**Strzeelińskie**

**Samorządowy Informator Gminy Strzelin**

- bezpłatny dwutygodnik poświęcony ważnym wydarzeniom w gminie Strzelin.  
 Informuje o pracy urzędu oraz jednostek podległych gminie.

Redakcja nie zwraca tekstów niezamówionych.  
 Zastrzega sobie prawo do redagowania i skracania nadsyłanych tekstów oraz zmiany ich tytułów.

## Uroczyste wejście w świąteczny czas

**W środę, 6 grudnia w strzełińskim Rynku oficjalnie zainaugurowano okres świąteczny. Z zaproszenia burmistrz Doroty Pawnuł skorzystało wielu mieszkańców miasta i gminy Strzelin.**

Ta młoda lokalna tradycja rozwija się i co roku jest wzbogacana o nowe elementy i atrakcje. Tym razem, oprócz uroczystego uruchomienia iluminacji na miejskiej choince oraz wizyty Świętego Mikołaja, próbkę swoich możliwości dał chór złożony z pracowników magistratu i gminnych jednostek. Bogatszego świątecznego repertuaru chóru, którym kieruje dyrektor Samorządowej Szkoły Muzycznej I Stopnia Katarzyna Stopa, można było wysłuchać podczas niedzielnego Strzełińskiego Jarmarku Bożonarodzeniowego „Przedsmak Świąt”. Ostatnim tradycyjnym elementem uroczystości było rozdanie

gminnych kalendarzy na 2018 rok. Wielu mieszkańców skorzystało też z okazji sfotografowania się na tle rozświetlonej choinki oraz innych efektownych ozdób.



Podczas spotkania w rynku można było otrzymać bezpłatne gminne kalendarze



Uroczystość rozpoczęła burmistrz Dorota Pawnuł

Wyrokami z 23.11.2017 r. Wojewódzki Sąd Administracyjny we Wrocławiu uwzględnił skargi radnych Iwony Kowalskiej, Franciszka Cygala i Tomasza Głowackiego i stwierdził nieważność zarządzeń zastępczych Wojewody Dolnośląskiego o stwierdzeniu wygaśnięcia mandatów radnych. Tym samym Sąd uznał, iż radni swoim działaniem nie naruszyli przepisów ustawy o samorządzie gminnym i mogą nadal sprawować swój mandat.

Przypomnijmy, iż Wojewoda Dolnośląski, na mocy zarządzeń zastępczych, stwierdził wygaśnięcie mandatów trójki radnych Rady Gminy Strzelin. Wojewoda przyjął, iż radni, będący także sołtysami, pobierając wynagrodzenie za doręczanie nakazów płatniczych na podstawie umów zawartych z Burmistrzem, naruszyli przepis art. 24d ustawy o samorządzie gminnym. Zgodnie z tym przepisem, Burmistrz nie może zawierać z radnymi umów o świadczenie pracy na podstawie umów cywilnoprawnych. Zawarcie umów na doręczanie nakazów płatniczych i decyzji o wysokości podatku od nieruchomości było dla Wojewody Dolnośląskiego dostatecznym powodem, aby zastosować wobec radnych sankcję w postaci stwierdzenia wygaśnięcia ich mandatów.

Ze stanowiskiem Wojewody Dolnośląskiego nie zgodził się Wojewódzki Sąd Administracyjny we Wrocławiu, który uwzględnił skargi skarżących radnych i stwierdził nieważność zarządzeń Wojewody. Sąd przede wszystkim podkreślił, iż w sprawie zaistniała szczególna sytuacja – miał on bowiem do czynienia z radnymi, którzy jednocześnie pełnili funkcję sołtysa swoich wsi. Funkcja ta wiąże się z zaufaniem społecznym mieszkańców miejscowości, w których radni pełnili funkcję sołtysa. Stąd też Sąd, wydając wyrok, wziął tę kwestię także pod uwagę.

Sąd uznał, iż doręczając nakazy płatnicze i decyzje wymiarowe radni nie świadczą pracy na rzecz Gminy a umowa o doręczanie dokumentów miała jedynie funkcję techniczną. Była ona bowiem bezpośrednio związana z podjętymi przez Radę Gminy Strzelin uchwałami, powierzającymi wymienionym z imienia i nazwiska sołtysom – w tym trzem radnym, funkcję inkasentów podatkowych. Stąd też Sąd stwier-

## RADNI WYGRALI PRZED WOJEWÓDZKIM SĄDEM ADMINISTRACYJNYM

dził, iż umowy na doręczanie nakazów i decyzji nie mogą być oceniane w oderwaniu od przedmiotowych uchwał. Zgodnie z Kodeksem postępowania administracyjnego, organ administracyjny, w tym organ gminy jakim jest Burmistrz, może powierzyć doręczanie korespondencji innym podmiotom na podstawie stosownych umów. Podmiotem tym mogą być sołtysi, szczególnie z uwagi na ich bezpośredni kontakt z mieszkańcami ich wsi, co daje pewność, iż korespondencja dotrze do adresata.

Sąd uznał także za słuszne argumenty pełnomocnik skarżących, dotyczące naruszenia przez Wojewodę Dolnośląskiego konstytucyjnej zasady proporcjonalności. Zasada ta, wyrażona bezpośrednio w Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej, nakazuje dostosowywać rodzaj sankcji – swoistej kary za naruszenie przepisów, do charakteru naruszenia. Jak wskazał Sąd, nawet gdyby przyjąć, iż zawarte przez radnych – sołtysów z Burmistrzem umowy zleceń były umowami o świadczenie

pracy, to i tak, biorąc pod uwagę zakres umowy i inne aspekty związane z jej wykonaniem, kara w postaci stwierdzenia wygaśnięcia byłaby niewspółmierna do przewinienia. Sąd podkreślił

znaczne oszczędności dla Gminy związane z doręczaniem korespondencji przez sołtysów a nie przez Poczte Polską. Nadanie jednej przesyłki Poczta kosztowałoby bowiem Gminę ok. 10 zł, zaś sołtysi otrzymywali jedynie 3 zł za każdą przesyłkę. Co więcej, stwierdzenie wygaśnięcia mandatu ingerowałoby nie tylko w bierne prawo wyborcze radnych, ale też i w czynne prawo wyborcze osób, które oddały na nich głos w wyborach samorządowych. Tak daleka ingerencja w prawo wyborcze może natomiast mieć miejsce jedynie w szczególnie uzasadnionych przypadkach i przy naruszeniach o dużej wadze i doniosłości.

Wyroki Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego nie są jeszcze prawomocne. Wojewodzie Dolnośląskiemu przysługuje od nich skarga do Naczelnego Sądu Administracyjnego w Warszawie. Na dzień publikacji artykułu nie jest jeszcze wiadomo, czy Wojewoda skorzysta z prawa do zaskarżenia wyroków.

Nowy sprzęt dla PZLA

## Wczesne wykrycie zwiększy szanse pacjentów

**Miejska przychodnia wzbogaci się wkrótce o kolejny cenny sprzęt medyczny. Dzięki wsparciu z budżetu naszej gminy do Publicznego Zakładu Lecznictwa Ambulatoryjnego w Strzelinie trafi nowoczesny aparat USG z przystawką biopsyjną. Jeszcze w tym roku strzełiński samorząd prześle przychodni dotację na zakup urządzenia za 110 tysięcy złotych.**

Przystawka biopsyjna, w którą będzie wyposażony aparat USG o wysokiej rozdzielczości, m.in. umożliwi wykrywanie raka prostaty, który atakuje coraz większą grupę mężczyzn. Wczesne wykrycie tego niebezpiecznego nowotworu radykalnie zwiększa szansę na jego wyleczenie. W myśl podpisanej umowy przekazane środki na zakup urządzenia, a przychodnia wyłoni dostawcę w prze-

targu. Warto podkreślić, że działająca przy PZLA poradnia urologiczna jest jedyną w powiecie strzełińskim, a obecnie wykorzystywaną w niej aparat USG kwalifikuje się już do wymiany. Tylko w 2016 roku strzełińska poradnia urologiczna udzieliła ponad 3 tysiące porad, a wyposażenie takiej placówki w urządzenie USG jest wymogiem do podpisania umowy z Narodowym Funduszem Zdrowia.

## Medale za Długoletnie Pożycie Małżeńskie

**Ogłoszenie dla par małżeńskich, które w 2018 r. będą obchodziły Jubileusz 50-lecia pożycia małżeńskiego.**

Medal za Długoletnie Pożycie Małżeńskie to honorowe odznaczenie nadawane przez Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej osobom, które przeżyły co najmniej 50 lat w jednym związku małżeńskim i nie były karane. Można go otrzymać tylko raz, bez względu na to czy minęło 50 czy więcej lat. Przyznanie medalu następuje jedynie na wniosek, który powinien być złożony w Urzędzie Stanu Cywilnego właściwym ze względu na miejsce zameldowania na pobyt stały jubilatów.

Ze względu na skomplikowaną procedurę, proces od złożenia wniosku do przyznania medalu trwa około 5-6 miesięcy. Po przyznaniu przez Prezydenta medalu do jubilatów zostaje przesłany list gratulacyjny.

Od momentu otrzymania listu gratulacyjnego przez jubilatów upływa jeszcze około 2 miesięcy kiedy USC otrzyma medale do wręczenia.

W związku z powyższym cały proces przyznania medalu może trwać nawet do 8 miesięcy.

Zgłaszać można wszystkich chętnych Jubilatów mających miejsce zameldowania na pobyt stały na terenie gminy Strzelin.

Z wnioskiem mogą wystąpić sami Jubilaci lub osoby im najbliższe.

Wobec powyższego Kierownik Urzędu Stanu Cywilnego w Strzelinie prosi o zgłaszanie zainteresowanych par małżeńskich, które w 2018 roku będą obchodziły Jubileusz 50-lecia pożycia małżeńskiego oraz par, które swój jubileusz obchodziły w latach wcześniejszych, a nie zostały odznaczone Medalem za Długoletnie Pożycie Małżeńskie. Złożenie wniosku do 31 grudnia 2017 r. pozwoli na zorganizowanie uroczystości zgodnie z obchodzonym jubileuszem.

**Wnioski o przyznanie medalu oraz oświadczenia o niekaralności można pobrać ze strony Urzędu Miasta i Gminy Strzelin [www.strzelin.pl](http://www.strzelin.pl).**

Mają konkretne plany

# Już oficjalnie dorośli



Tradycyjnym elementem spotkań z osiemnastolatkami jest wspólne pamiątkowe zdjęcie

Burmistrz Dorota Pawnuł gościła w magistracie kolejną grupę od niedawna pełnoletnich mieszkańców gminy Strzelin.

Z zaproszenia szefowej strzełińskiego samorządu skorzystało tym razem pięć osób. Wszyscy otrzymali listy gratulacyjne oraz upominki. Oprócz tradycyjnych, eleganckich kompletów piśmienniczych, były to również gminne kalendarze. Dorota Pawnuł życzyła gościom sukcesów w dorosłym życiu i tego, aby na swojej drodze spotykali wyłącznie dobrych i życzliwych ludzi. Spotkanie przebiegało w miłej i sympatycznej atmosferze, a młodzi, choć już pełnoletni mieszkańcy, chętnie opowiadali o nauce, swoich planach na przyszłość i pasjach. Okazało się, że mają już sprecyzowane i bardzo konkretne zamierzenia. Spotkanie, przy kawie, herbacie i pysznej pizzy z jednej z lokalnych pizzerii, trwało ponad godzinę. W tym kameralnym wydarzeniu uczestniczyli jeszcze Sekretarz Gminy Strzelin Kazimierz Nahajło oraz Naczelnik Wydziału Organizacyjnego UMiG - Alicja Jasińska.

RED

## Rubinowa równa jak stół

SZCZAWIN

Zakończył się remont ulicy Rubinowej w Szczawinie. Niedawno została ułożona nowa warstwa ścieralna o nawierzchni bitumicznej.

Wykonawcą tej gminnej inwestycji było Przedsiębiorstwo Robót Drogowo-Mostowych Sp. z o.o. z Brzegu. Firma zrealizowała zadanie za 82 tys. zł.

RED



Mieszkańcy ul. Rubinowej dotrą do swoich posesji nową i równą drogą

# Jak możemy się zameldować? Pobyt stały lub czasowy

**Na łamach „Nowin Strzełińskich” często zamieszczamy informacje ułatwiające mieszkańcom i innym klientom magistratu załatwienie podstawowych formalności. Tym razem przybliżamy ważne kwestie związane z obowiązkiem meldunkowym.**

Obywatel polski przebywający na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej obowiązany jest zameldować się w miejscu pobytu stałego lub czasowego najpóźniej w 30 dniu, licząc od dnia przybycia do tego miejsca.

Pobytem stałym jest zamieszkiwanie w określonej miejscowości pod oznaczonym adresem z zamiarem stałego przebywania a pobytem czasowym jest przebywanie przez określony czas w innej miejscowości pod oznaczonym adresem, bez zamiaru zmiany miejsca pobytu stałego lub przebywanie w tej samej miejscowości, co miejsce pobytu stałego, lecz pod innym adresem niż adres

miejsca pobytu stałego. Przez pobyt czasowy osoby należy rozumieć przebywanie poza miejscem pobytu stałego przez okres ponad 3 miesiące. W tym samym czasie można mieć jedno miejsce pobytu stałego i jedno miejsce pobytu czasowego.

\*\*\*

Osoba zgłaszająca zameldowanie jest zobowiązana złożyć wypełniony formularz Zgłoszenie pobytu stałego lub Zgłoszenie pobytu czasowego w organie gminy właściwym ze względu na położenie nieruchomości, w której zamieszkuje. Dla osób mieszkających na terenie miasta i gminy Strzelin właściwy do przyjęcia zgłoszeń jest Burmistrz Miasta i Gminy Strzelin.

W trybie uproszczonym zainteresowany składa formularz zgłoszenia pobytu, na którym właściciel lub podmiot dysponujący tytułem prawnym dokonuje potwierdzenia pobytu w miejscu, gdzie ma nastąpić zameldowanie osoby. Dla każdej meldowanej osoby składa się oddzielny formularz (również dla dziecka) podpisany przez osobę meldującą się. Za osobę małoletnią podpis na formularzu składa przed-

stawiciel ustawowy, opiekun prawny lub inna osoba sprawująca nad nią faktyczną opiekę w miejscu ich wspólnego pobytu.

Zameldowania na pobyt stały lub czasowy można dopełnić przez pełnomocnika, legitymującego się pełnomocnictwem udzielonym na piśmie (oryginał lub urzędowo poświadczony odpis) wraz z dowodem uiszczenia stosownej opłaty, po okazaniu przez pełnomocnika do wglądu jego dowodu osobistego lub paszportu. Z opłaty zwolnione są pełnomocnictwa udzielone: małżonkowi, wstępnemu, zstępnemu lub rodzeństwu albo gdy mocodawcą jest podmiot zwolniony od wnoszenia opłaty skarbowej.

### Kiedy dochodzi do zameldowania decyzją administracyjną

Osoba zainteresowana zameldowaniem decyzją administracyjną powinna złożyć wypełniony formularz Zgłoszenie pobytu stałego lub Zgłoszenie pobytu czasowego, oddzielnie dla każdej meldowanej osoby wraz z wyjaśnieniem, dlaczego nie może

zameldować się w trybie uproszczonym oraz wskazać właściciela lokalu/nieruchomości lub osobę dysponującą tytułem prawnym albo wskazać brak właściciela/osoby dysponującej tytułem prawnym.

Wątpliwości dotyczące zgłoszenia zameldowania lub charakteru pobytu osoby w lokalu dla osób przebywających na terenie miasta i gminy Strzelin rozstrzyga Burmistrz Miasta i Gminy Strzelin przeprowadzając postępowanie administracyjne z wydaniem stosownej decyzji administracyjnej.

### Przeprowadzenie postępowania administracyjnego ma miejsce gdy:

- dane zawarte w zgłoszeniu do zameldowania na pobyt stały lub czasowy zawierają braki, których nie można usunąć,

- nieuregulowany jest stan prawny lokalu, w którym ma nastąpić zameldowanie, co wiąże się z brakiem możliwości potwierdzenia faktu pobytu przez osobę uprawnioną do dysponowania tym lokalem lub gdy osoba uprawniona odmawia dokonania takiego potwierdzenia,

- istnieją wątpliwości, co do faktu pobytu osoby

w lokalu, która dokonuje zgłoszenia zameldowania w tym w lokalu.

W ramach trybu administracyjnego organ gminy - Burmistrz Miasta i Gminy Strzelin prowadzi postępowanie wyjaśniające poprzez ustalenie, czy osoba faktycznie zamieszkuje w lokalu, w którym ma nastąpić zameldowanie. Przesłuchuje strony i świadków, przeprowadza wywiad środowiskowy, oględziny lokalu. Przeprowadzenie postępowania administracyjnego powinno nastąpić w ciągu miesiąca od złożenia wniosku o dokonanie zameldowania decyzją administracyjną a w sytuacjach szczególnie skomplikowanych nie później niż w ciągu dwóch miesięcy. Postępowanie kończy się wydaniem decyzji o:

- zameldowaniu na pobyt stały lub czasowy, zgodnie z charakterem pobytu,
- odmowie zameldowania.

Czynność zameldowania jest spełniona po stwierdzeniu przez Burmistrza Miasta i Gminy Strzelin ostateczności decyzji orzekającej o zameldowaniu w sytuacji, gdy strony nie złożą odwołania od decyzji i uplynie termin na to odwołanie.

Zarówno zameldowanie

w trybie uproszczonym jak też decyzją administracyjną nie podlega opłacie.

Burmistrz Miasta i Gminy Strzelin dokonując zameldowania na pobyt stały wydaje osobie z urzędu zaświadczenie o zameldowaniu na pobyt stały. Natomiast dokonując zameldowania na pobyt czasowy, wydaje osobie - na jej wniosek zaświadczenie o zameldowaniu na pobyt czasowy. Zaświadczenia te są ważne do chwili zmiany miejsca zameldowania, przy czym zaświadczenie o zameldowaniu na pobyt czasowy jest ważne nie dłużej, niż do upływu terminu zameldowania.

Zameldowanie na pobyt stały lub czasowy służy wyłącznie celom ewidencyjnym i ma na celu potwierdzenie faktu pobytu osoby w miejscu, w którym się zameldowała.

Obywatel polski dokonując zameldowania w nowym miejscu pobytu może wymeldować się z miejsca pobytu stałego lub czasowego. Czynności te może wykonać w jednym Urzędzie.

Obowiązek meldunkowy dotyczy również cudzoziemców przebywających na terytorium RP.

Przygotowała:  
 Bożena Stefanko  
 Naczelnik Wydziału Spraw Obywatelskich  
 i Obsługi Mieszkańców

## Mocno zaawansowane prace

Trwa przebudowa dwóch ulic znajdujących się na strzelińskim Osiedlu „Na Skarpie” - ul. Broniewskiego i ul. Skalistej (dawnej ulicy Berlinga). Zadanie jest realizowane w cyklu dwuletnim (2017-2018). Niedawno Burmistrz Miasta i Gminy Strzelin Dorota Pawluk oraz Naczelnik Wydziału Rozwoju Gospodarczego, Inwestycji i Funduszy Zewnętrznych Urzędu Miasta i Gminy w Strzelinie Jan Maćkała osobiście sprawdzili postępy inwestycji. Wykonano już kanalizację deszczową oraz warstwę ścieralną o nawierzchni bitumicznej, tak aby mieszkańcy w zimie mogli bez żadnych przeszkód dojść i dojechać do swoich posesji. Na przyszły rok zaplanowano wykonanie oświetlenia drogowego. Wykonawcą tej gminnej inwestycji jest firma WASBUD Roberta Wąsa z Grodkowa.

RED



Inwestycja jest już mocno zaawansowana

### Zmiany na Rycerskiej

## Kamień zamiast betonu

**W listopadzie zakończyły się prace przy ulicy Rycerskiej, która odzyskała swój historyczny wygląd i charakter.**

Betonową nawierzchnię jezdni i chodnika zastąpiła granitowa kostka, a w ramach prac wykonano jeszcze regulację i czyszczenie studzienek kanalizacji sanitarnej i deszczowej. Część ulicy odtworzyła firma Millennium, która wybudowała obok budynek usługowo - mieszkalny, a o pozostały odcinek drogi zadbała gmina Strzelin.

RED

### Zakończono kolejny etap doświetlania

## Jaśniej w mieście i gminie

**Od sierpnia do końca października w kilku miejscach miasta i gminy Strzelin zamontowano nowe oświetlenie drogowe i parkowe.**

W Strzelinie nowe latarnie pojawiły się w Parku Jordanowskim, przy ul. Różanej, na ulicy Kościuszki i ul. Zamkowej. Nowe oświetlenie zamontowano również w Górcu oraz w Strzegowie. Łącznie zamontowano ok. 30 słupów oświetleniowych z wysięgnikami i energooszczędnymi oprawami ledowymi oraz inną niezbędną infrastrukturą (m.in. szafkami sterowniczymi oświetlenia). Całkowita długość wykonanego oświetlenia ulicznego wyniosła ponad 760 metrów. Prace na zlecenie gminy Strzelin wykonały firmy AS-BUD z Wawrzęcic oraz Zakład Robót Teletechnicznych TELFA ze Świdnicy. Łączny koszt inwestycji wyniósł ok. 175 tys. zł.

RED

## Z prac Rady Miejskiej Strzelina

# Sesja za sesją

**Ostatnie tygodnie były bardzo pracowite dla radnych Rady Miejskiej Strzelina. W ciągu zaledwie trzynastu dni odbyły się aż trzy sesje.**

Sesyjny „maraton” zapoczątkowała sesja nadzwyczajna z 24 listopada. Podczas krótkich obrad rada podjęła uchwałę w sprawie skierowania zażalenia do Naczelnego Sądu Administracyjnego na postanowienie Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego we Wrocławiu z dnia 15 listopada 2017 r., sygn. akt III SA/Wr 745/17. Uchwała dotyczyła radnej Rady Miejskiej Strzelina Renaty Dobuckiej.

We wtorek 28 listopada odbyła się zwyczajna sesja, na której przyjęto 19 uchwał. Ich wykaz tradycyjnie zamieszczamy poniżej. W środę, 6 grudnia radni spotkali się na kolejnej sesji nadzwyczajnej. Po dłuższej dyskusji przyjęto projekt uchwały w sprawie skierowania zażalenia do Naczelnego Sądu Administracyjnego na postanowienie Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego we Wrocławiu z dnia 24 listopada 2017 r., sygn. akt III SA/Wr 746/17. Tym razem uchwała dotyczyła radnego Juliana Kaczmarka.

\*\*\*

Przypominamy, że wszystkie projekty oraz podjęte uchwały są dostępne na stronie

biuletynu informacji publicznej gminy Strzelin.

\*\*\*

Uchwały podjęte na XXXIX Sesji Rady Miejskiej Strzelina

1. Uchwała w sprawie rozwiązania Zespołu Szkół Nr 1 w Strzelinie.

2. Uchwała w sprawie nadania statutu Szkole Podstawowej nr 3 w Strzelinie przy pl. 1-Maja 10.

3. Uchwała w sprawie stwierdzenia przekształcenia dotychczasowej sześciolletniej Szkoły Podstawowej nr 4 w Strzelinie przy ul. Sienkiewicza 41 w ośmiolletnią szkołę podstawową oraz nadania statutu.

4. Uchwała w sprawie stwierdzenia przekształcenia Zespołu Szkół w Białym Kościele przy ul. Kamiennej 18, w ośmiolletnią szkołę podstawową oraz nadania statutu.

5. Uchwała w sprawie stwierdzenia przekształcenia Zespołu Szkół w Kuropatniku przy ul. Szkolnej 1, w ośmiolletnią szkołę podstawową oraz nadania statutu.

6. Uchwała w sprawie stwierdzenia przekształcenia dotychczasowej sześciolletniej Szkoły Podstawowej nr 5 w Strzelinie przy ul. Brzegowej 67 w ośmiolletnią szkołę podstawową oraz nadania statutu.

7. Uchwała w sprawie przyjęcia Rocznej Programu Współpracy Gminy Strzelin z organizacjami pozarządowymi oraz podmiotami o których mowa w art. 3 ust. 3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie na rok 2018.

8. Uchwała w sprawie określenia wysokości stawek podatku od środków transportowych.

9. Uchwała w sprawie zmiany uchwały Nr XXXIV/456/17 Rady Miejskiej Strzelina z dnia 27 czerwca 2017 r. w sprawie wprowadzenia „Regulaminu określającego zasady udzielania dotacji celowej ze środków budżetu Gminy Strzelin w ramach programu priorytetowego pn.: „Ograniczenie niskiej emisji na obszarze województwa dolnośląskiego”.

10. Uchwała w sprawie udzielenia przez Gminę Strzelin dotacji celowej Województwu Dolnośląskiemu na realizację zadania w zakresie organizowania publicznego transportu zbiorowego w wojewódzkich kolejowych przewozach pasażerskich na linii kolejowej 276.

11. Uchwała w sprawie wyrażenia zgody na zawarcie porozumienia między Gminą Strzelin a Województwem Dolnośląskim w sprawie przejścia przez Gminę Strzelin zarządzania przystankami komunikacji autobusowej zlokalizowanymi na terenie Gminy Strzelin w ciągach dróg wojewódzkich 395 i 396.

12. Uchwała w sprawie wyrażenia zgody na zawarcie porozumienia między Gminą Strzelin a Powiatem Strzelińskim w sprawie przejścia przez Gminę Strzelin zarządzania przystankami komunikacji autobusowej zlokalizowanymi na terenie Gminy Strzelin w ciągach dróg powiatowych.

13. Uchwała w sprawie wyrażenie zgody na wydzierżawienie gruntu stanowiącego własność Gminy Strzelin – część dz. nr 17/4 AM 24 obręb Strzelin.

14. Uchwała zmieniająca uchwałę Nr XXVIII/384/16 z dnia 27 grudnia 2016 r.

w sprawie uchwały budżetowej Gminy Strzelin na rok 2017.

15. Uchwała zmieniająca uchwałę Nr XXVIII/385/16 z dnia 27 grudnia 2016 r.

w sprawie przyjęcia wieloletniej prognozy finansowej.

16. Uchwała zmieniająca Uchwałę Nr XXXVII/507/17 Rady Miejskiej Strzelina z dnia 30 października 2017 roku w sprawie emisji obligacji.

17. Uchwała w sprawie wyrażenia zgody na rozwiązanie z radnym stosunku pracy.

18. Uchwała w sprawie rozpatrzenia skargi na Burmistrza Miasta i Gminy Strzelin na brak należytego i właściwego nadzoru właścicielskiego nad mieniem gminnym tj. działką nr 6/24 w miejscowości Strzelin.

19. Uchwała w sprawie rozpatrzenia skargi na Burmistrza Miasta i Gminy Strzelin dot. nieuzasadnionego dokonania korekty czasookresu Programu w okresie lat 2015-2016, a przez to niewłaściwe wydatkowanie środków publicznych na opracowanie Programu Ochrony Środowiska dla Gminy Strzelin na lata 2015-2018 z perspektywą na lata 2019-2022 w czasie obowiązującego Programu Ochrony Środowiska na lata 2009-2016.

RED

## Latarnia stoi koło rotundy

Mieszkańcy Strzelina oraz dziennikarze lokalnych mediów interesują się losem granitowej latarni, którą ze względów bezpieczeństwa usunięto kiedyś z chodnika przy ulicy Jana Pawła II. „Nowiny Strzelińskie” sprawdziły co gmi-

na zamierza zrobić z tym obiektem.

W magistracie dowiedzieliśmy się, że kamienna latarnia została zamontowana w sąsiedztwie najcenniejszego miejskiego zabytku - Rotundy św. Gotarda.

Warto podkreślić, że gmina

Strzelin posiada opracowaną dokumentację wzmocnienia oraz montażu kolumny, wykorzystywanej kiedyś jako latarnia. Projekt został uzgodniony oraz zaakceptowany przez konserwatora zabytków we Wrocławiu na początku września 2017

r. 17 listopada 2017 roku strzeliński samorząd otrzymał pozwolenie na rozpoczęcie robót. Podpisano umowę z wykonawcą, który zamontował latarnię w nowym miejscu.

RED

Ciekawe prelekcje, zagraniczni goście

## Międzynarodowy Dzień Kultury w Gęsińcu

### GĘSINIEC

W sobotę, 18 listopada w świetlicy w Gęsińcu odbył się VI Międzynarodowy Dzień Kultury Gęsiniec/Strzelin. Organizacją wydarzenia zajęli się burmistrz Miasta i Gminy Strzelin Dorota Pawnuke, Strzełiński Ośrodek Kultury oraz soltys i rada sołecka Gęsińca. Na spotkaniu zaproszono wielu zagranicznych gości z Czech i Niemiec. Nie zabrakło również

mieszkańców Gęsińca i okolic. Konferencję otworzyła szefowa gminy Strzelin Dorota Pawnuke. Następnie głos zabrał pierwszy prelegent – Piotr Rozenek. Historyk przedstawił Gęsiniec (Husyniec) na tle dziejów ziemi strzełińskiej. Następnie krótki wykład na temat turystyki Gęsińca i Strzelina przed II Wojną Światową przedstawił dr Hans-Dieter Langer. Po wystąpieniu drugiego prelegenta odbyła się przerwa obiadowa. Dla ze-

branych przygotowano zupełną herbatę i kawę. Po krótkiej przerwie wykład wygłosił Daniel Franzkowski, który opowiedział o dziedzictwie kulturowym czechosłowackiej mniejszości Dolnego Śląska od 1945 r. na przykładzie historii Czeskiej Świątyni w Gęsińcu. W dalszej części przybyli mogli wysłu-

chać prelekcji Pawła Krzyżanowskiego, który przedstawił Gęsiniec w obiektywie, oraz Tomasz Duszyńskiego, który opowiedział o jeszcze niepublikowanej książce dotyczącej legend Husyńca. Na zakończenie muzyczną niespodziankę przygotowały zespoły Husyńki i Gęsinieckie Nutki.

Jakub Olejnik



VI Międzynarodowy Dzień Kultury otworzyła burmistrz Strzelina Dorota Pawnuke (na zdjęciu po lewej prelegent Daniel Franzkowski, po prawej członek rady sołeckiej Zbigniew Stachowski)



Na konferencji przybyło kilkadziesiąt osób, w tym zagraniczni goście

Byli pod dużym wrażeniem...

**Strzelin odwiedziła niedawno grupa ukraińskich urzędników z gmin położonych w obwodach Czernichowskim i Chersońskim. Celem tej studyjnej wizyty było poznanie strzełińskich doświadczeń w zarządzaniu i rozwoju lokalnego samorządu.**

Wizyta była elementem projektu pn. „Obywatelski dialog – współpraca organów samorządu zjednoczonych lokalnych gromad dla rozwoju”, współfinansowanego przez Ministerstwo Spraw Zagranicznych w ramach

## Kolejna wizyta ukraińskich gości

programu „Wsparcie demokracji”. Koordynatorem projektu jest dzierżoniowski Ośrodek Współpracy Europejskiej. Co ciekawe nie był to pierwszy kontakt ośrodka z gminą Strzelin. Warto przypomnieć, że w ubiegłym roku w Strzelinie gościli już przedstawiciele ukraińskiej prasy lokalnej.

Tym razem goście, wśród których byli m.in. szefowie gmin oraz urzędnicy, interesowali się głównie organizacją lokalnej służby zdrowia, a także gospodarki odpadami komunalnymi i oczyszczaniem ścieków. Pierwszą część wizyty zorganizowano w sali konferencyjnej strzełińskie-

go magistratu. Podstawowe informacje o gminie przedstawiły gościom burmistrz Dorota Pawnuke oraz jej zastępczyni – Jolanta Grondys. O organizacji gminnej służby zdrowia szczegółowo opowiedziała dyrektor miejskiej przychodni Teresa Skwarzyńska. Szefową Publicznego Zakładu Lecznictwa Ambulatoryjnego w Strzelinie pytano m.in. o zarobki lekarzy pracujących w przychodni. Kolejnym etapem wizyty studyjnej był strzełiński punkt selektywnego zbierania odpadów komunalnych, którego działanie omówił Mirosław Stępień, naczelnik wydziału gospodarki komunalnej, in-

frastruktury i ochrony środowiska. Następnie goście udali się do gminnej oczyszczalni ścieków w Chociwelu. Byli mocno zaskoczeni wysokim poziomem jej nowoczesności. Szczególne wrażenie zrobiła na nich automatyzacja i informatyzacja, czuwająca nad pracą oczyszczalni, do której trafiają ścieki z miasta i gminy Strzelin. Kolejnymi punktami wizyty było zwiedzanie miejskiej przychodni oraz Publicznej Szkoły Podstawowej nr 4 w Strzelinie. Na koniec goście z Ukrainy odwiedzili strzełińskie kamieniołomy. Potężne granitowe wyrobisko wywarło na nich naprawdę ogromne wrażenie.

RED



Pamiątkowe zdjęcie z ukraińską delegacją

## Kręci ich bezpieczeństwo

**Policjanci zespołu ds. profilaktyki społecznej strzełińskiej komendy spotkali się z dziećmi jednego z przedszkoli w Strzelinie, żeby porozmawiać o bezpieczeństwie.**

Spotkanie odbyło się w nawiązaniu do akcji pn. „Kręci mnie bezpieczeństwo przez cały rok szkolny”, które zainaugurowało Biuro Prewencji Komendy Głównej Policji przy współpracy z Departamentem Komunikacji Społecznej MSWiA. Podczas spotkania strzełińscy funkcjonariusze omówili m.in. zasady bezpieczeństwa poruszania się po drodze, jazdy na rowerze, zapinania się w fotelikach w samochodzie, stosowania elementów odzieżowych na odzieży, plecakach, rowerach.

RED

## Stanęli na podium



Drużyna Ochotniczego Hufca Pracy zajęła III miejsce w konkursie wiedzy o policji

Pod koniec listopada w Oleśnicy odbył się XIX edycja konkursu wiedzy o policji pn. „Razem Bezpieczniej”. Udział w nim wzięły drużyny Ochotniczych Hufców Pracy z Wołowa, Środy Śląskiej, Wrocławia, Trzebnicy, Oleśnicy i Strzelina. Konkurs podzielony był na dwie części. W pierwszej drużyny miały do rozwiązania test wiedzy o policji, w drugiej musiały stworzyć afisz związany z porządkiem publicznym. Reprezentacja strzełińskiej drużyny wywalczyła III miejsce i otrzymała puchar od Komendanta Wojewódzkiego Policji we Wrocławiu.

RED

## Nie dać się oszukać...

Niedawno w Strzełińskim Ośrodku Kultury odbyło się spotkanie, w którym uczestniczyli strzełińscy funkcjonariusze oraz seniorzy z gminy Strzelin. Policjanci prowadzący spotkanie omawiali różnego rodzaju zagrożenia, na jakie mogą być narażone osoby starsze. Sporo uwagi poświęcono również zagrożeniom ze strony oszustów, którzy wyludniają pieniądze od seniorów. Policjanci omówili także metody działania przestępców, wskazując sposoby na ich unikanie.

RED



Asp. szt. Jacek Waś ze strzełińskiej komendy omówił metody działania przestępców

Ma docelowo liczyć 10 kilometrów

## ŚCIEŻKA ROWEROWA ZAMIAST TOROWISKA

Szykuje się nie lada atrakcja dla rowerzystów. Wszystko wskazuje na to, że już w przyszłym roku będą mogli korzystać ze ścieżki rowerowej, która powstanie na jednej z nieczynnych lokalnych linii kolejowych.

Stworzenie kompleksowych ścieżek rowerowych i tym samym zagospodarowanie nieczynnych linii kolejowych, stało się celem, który od lat konsekwentnie realizuje strzeleński samorząd.

W sierpniu 2017 roku gmina Strzelin przejęła nieodpłatnie od Polskich Kolei Państwowych prawo użytkowania wieczystego części gruntów nieczynnej linii kolejowej nr 304 łączącej Strze-

lin z powiatem brzeskim. Aktualnie przejęto 4,5-kilometrowy odcinek położony od ul. Wrocławskiej w Strzelinie do granicy obrębu sołectwa Krzepice. Kolejnym etapem, po załatwieniu wszystkich spraw formalnych związanych z podziałem działek, będzie przejście gruntów m.in.

położonych w obrębie sołectw: Głęboka oraz Muchowiec. Docelowo trasa będzie liczyć ok. 10 km na terenie naszej gminy. W 2018 roku, po uchwaleniu budżetu gminy, na nasypie dawnego torowiska zostaną wykonane rowerowe trasy o nawierzchni tłuczniowej. Teren

zostanie przygotowany, odkraczony, zabezpieczony barierkami ochronnymi oraz odpowiednio oznakowany. Stworzenie pełnej infrastruktury, wraz z niezbędną małą architekturą w postaci wiat, ławek, miejsc do odpoczynku będzie realizowane systematycznie w latach następnych.

Natomiast opracowanie pełnej dokumentacji projektowej na budowę ścieżek rowerowych będzie możliwe po przekazaniu przez PKP zarządcy dróg wojewódzkich odcinków skrzyżowań nieczynnej linii kolejowej (na ul. Wrocławskiej i Oławskiej) z drogami wojewódzkimi.

RED

Zmiany w Warkoczu...

## Plany nowego sołtysa

Po tym jak z funkcji sołtysa Warkocza zrezygnował Andrzej Jagiełło w sołectwie przeprowadzono wybory. Wygrał je Tadeusz Sabadasz. Z nowym sołtysiem rozmawialiśmy m.in. o powodach kandydowania i priorytetowych zadaniach.

### WARKOCZ

Dlaczego zdecydował się Pan kandydować na stanowisko sołtysa?

- Na zebraniu wyborczym było zaledwie 14 osób z ponad 150 uprawnionych. Przyznam szczerze, że przypadkowo pojawiłem się na zebraniu, bo nawet nie wiedziałem, że zaplanowano takie spotkanie. Do kandydowania skłoni-

ła mnie niska frekwencja i brak innych osób chętnych na objęcie tej funkcji.

Czym zajmuje się Pan na co dzień?

- Jestem na emeryturze. Mam sporo wolnego czasu.

Jakie ma Pan plany na rozwój Warkocza? Co w pierwszej kolejności chciałby Pan zrobić?

- Najpierw chciałbym

zwołać zebranie wiejskie, na którym mieszkańcy opowiedzą się za konkretnymi ważnymi zadaniami.

Jest Pan mieszkańcem Warkocza od urodzenia. Doskonale zna Pan potrzeby miejscowości...

- Jednym z priorytetów jest na pewno remont drogi gminnej w kierunku osiedla. Odcinek jest pełny dziur, przejazd nim



Sołtys Warkocza Tadeusz Sabadasz

Wrocławiu, która znajduje się w kierunku stacji kolejowej. Przyłączenie tego terenu do wioski na pewno byłoby dla nas korzystne.

Rozmawiał  
Jakub Olejnik

Z życia sołectw

## Pieniądze idą na infrastrukturę

Miejscowość liczy nieco ponad 270 mieszkańców, a sołtysiem od pięciu lat jest Hieronimus de Haan. Z uwagi na napięty budżet, sołectwo organizuje w ciągu roku jedynie spotkanie mikołajkowe. – W wiosce mieszka ok. 50 dzieci w wieku do 12 lat. Wszystkie otrzymują paczki, w których są nie tylko słodczyce, ale także owoce – podkreśla sołtys. W tym roku Święty Mikołaj odwiedzi dzieci w sobotę, 16 grudnia.

W Mikoszowie, tak jak w pozostałych miejscowościach gminy Strzelin, mieszkańcy mają do dyspozycji środki z funduszu sołectwa. W tym roku wydali ponad 13 tysięcy złotych. Większość pieniędzy, gdyż ponad 6 tys. zł przeznaczyli na budowę fragmentu chodnika przy drodze gminnej we wsi, w kierunku Pęcza. – Sukcesywnie od kilku lat wydajemy środki na wykonanie danego odcinka. Zbliżamy się powoli do końca – zaznacza Hieronimus de Haan. Kolejną inwestycją w 2017 r. z funduszu sołectwa był zakup trzech drewnianych ławek (każda kosztowała ponad 1500 zł), które ustawiono przy chodnikach. W tym przypadku sołectwo również z roku na rok powiększa ich ilość. W tej chwili w Mikoszowie znajduje się siedem ławek. Pozostałe pieniądze przeznaczone na spotkanie mikołajkowe i utrzymanie terenów zielonych. – Chcemy, aby wieś wyglądała estetycznie, dlatego kosimy i porządkujemy miejsca publiczne – tłumaczy.

### Stawiają na rozwój

Podczas tegorocznego zebrania wiejskiego mieszkańcy zdecydowali na co przeznaczą blisko 15 tysięcy złotych z funduszu sołectwa na przyszły rok. Na liście znalazł się remont ostatniego odcinka chodnika przy drodze w kierunku Pęcza. Na ten cel sołectwo wyda ok. 8 tys. zł. – Dzięki tej inwestycji mieszkańcy z byłego osiedla PGR będą mogli bezpiecznie poruszać się po wiosce – wyjaśnia sołtys. Pozostałe pieniądze przeznaczone na utrzymanie terenów zielonych (1700 zł), wyposażenie Ochotniczej Straży Pożarnej w Kuropatniku (500 zł), spotkanie mikołajkowe (1000 zł), zakup jeszcze jednej ławki i dużej granitowej donicy na kwiaty (ponad 3 tys. zł).

Jedną z priorytetowych inwestycji dla mieszkańców jest remont drogi powiatowej w kierunku Cukrowni w Strzelinie. – Od wielu lat walczymy, aby ujęto tę inwestycję w budżecie – zaczyna sołtys. – Droga jest w fatalnym stanie. Podróż rowerem jest praktycznie niemożliwa, a przejazd samochodem to udręka. Tą trasą jeżdżą nie tylko mieszkańcy, ale także sporo osób, które korzystają z usług Stowarzyszenia Świętego Celestyna w Mikoszowie – dodaje. Niedawno w spr-

Mieszkańcy Mikoszowa sukcesywnie przeznaczają większość środków z funduszu sołectwa na ważne zadania, jak choćby budowa chodnika czy montaż ławek i koszy na śmieci. Od wielu lat wnioskuje o remont strategicznej drogi.

wie przebudowy pojawiło się światelko w tunelu. – Powiatowy Zarząd Dróg w Strzelinie wykonuje projekt remontu. Liczymy, że w najbliższych latach uda się wykonać tę inwestycję, gdyż jest to dla nas bardzo istotne – podkreśla.

Prezentując Mikoszów nie sposób nie wspomnieć o Stowarzyszeniu Świętego Celestyna. Ta instytucja działa we wsi już od 26 lat. Zatrudnienie znajduje tam (łącznie z Zakładem Aktywności Zawodowej) około 180 osób. Stowarzyszenie prowadzi działalność na trzech płaszczyznach: medycznej, edukacyjnej, rehabilitacji społecznej i zawodowej. Oferuje szeroki wachlarz metod terapeutycznych i działań medycznych. – Stowarzyszenie udziela kompleksowej, specjalistycznej pomocy osobom niepełnosprawnym i chorym. Obejmuje osoby w różnym wieku (od niemowlaka do późnej starości) – wyjaśnia sołtys. Działalność jest także ważna dla samych mieszkańców, którzy mają możliwość korzystania z usług neurologów, psychologów czy rewalidacji. – Placówka to wizytówka Mikoszowa – podkreśla Hieronimus de Haan. Stowarzyszenie w przyszłym roku planuje rozbudowę. Powstać ma piękny nowy budynek, w którym będzie mieścił się warsztat terapii zajęciowej.



Sołtys Mikoszowa od pięciu lat jest Hieronimus de Haan

Jakub Olejnik

**Ułatwia odnalezienie właściciela**

## Zaczipuj pupila

**Strzełiński magistrat przypomina o kontynuacji akcji bezpłatnego znakowania mikroczipami psów należących do właścicieli zameldowanych na terenie miasta i gminy Strzelin.**

W ramach programu, realizowanego przez gminę Strzelin z Polskim Towarzystwem Rejestracji i Identyfikacji Zwierząt, można nieodpłatnie oznakować psy w Przychodni Weterynaryjnej przy ul. Św. Floriana 6 oraz w Lecznicy dla Zwierząt przy ul. Brzegowej 63 w Strzelinie. Oznakowanie mikroczipem jest niezwykle pomocne w identyfikacji psów i znacznie ułatwia odnalezienie ich właścicieli. Wszczepiane mikroczipy, wraz z danymi właściciela psa, trafiają do międzynarodowej bazy zwierząt oznakowanych ANIMAL ID. Szczegóły dotyczące kolejnej umowy w 2018 roku na bezpłatne znakowanie psów, można uzyskać w Wydziale Nieruchomości, Urbanistyki i Rolnictwa Urzędu Miasta i Gminy w Strzelinie (pokoje nr 44 i 45) lub pod nr tel. 71 39 21 971 wew. 142.)

RED

**Mieszkańcy chętnie korzystają z dotacji**

## Samorząd pomaga w wymianie pieców

**Gmina Strzelin od lat aktywnie działa na rzecz ograniczenia emisji szkodliwych substancji powstających w wyniku działania instalacji grzewczych.**

Strzełiński samorząd już od 2011 r., dofinansowuje wymianę pieców węglowych na ekologiczne oraz montaż kolektorów słonecznych. Środki na ten cel pochodzą z tytułu opłat i kar za korzystanie ze środowiska, które co roku przekazuje gminie Urząd Marszałkowski Województwa Dolnośląskiego. Warto przypomnieć, że dotacja na piece, kolektory, – wynosi 50% poniesionych kosztów (maksymalnie 3 000 zł).

Do każdej wypłaty, jeżeli jest zlokalizowana na terenie, na którym znajduje się forma ochrony przyrody przyznane jest 10% dodatku. Mieszkańcy chętnie korzystają z programu, w ramach którego gmina Strzelin dofinansowała już 119 wniosków na kolektory słoneczne i 207 wniosków na piece ekologiczne.

W czerwcu 2017 roku Rada Miejska Strzelina przyjęła regulamin określający zasady udzielania dotacji celowej ze środków budżetu gminy w ramach programu Program Priorytetowy Ograniczenia niskiej emisji na obszarze województwa dolnośląskiego. Warto podkreślić, że gmina Strzelin była jednym z pierwszych dolnośląskich samorządów, który dołączył do ww. programu ogłoszonego przez Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej we Wrocławiu. Celem tego przedsięwzięcia jest likwidacja lokalnych źródeł ciepła opalanych paliwem stałym. Program, spotkał się z bardzo życzliwym przyjęciem oraz dużym zainteresowaniem naszych mieszkańców. Chęć wymiany starych pieców na ekologiczne zadeklarowało ok. 100 osób.

Gmina złożyła już do WFOŚiGW wniosek o pożyczkę na sfinansowanie programu w 2018 roku. - **W związku z tym prosimy osoby, które złożyły deklaracje i zrealizowały inwestycję dotyczącą wymiany pieców aby składały wnioski do gminy Strzelin o wypłatę dofinansowania. Informujemy również, że w dalszym ciągu można składać deklaracje, na podstawie których zostanie złożony następny wniosek o pożyczkę z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej we Wrocławiu z których planowane jest wypłacanie wniosków w 2019 roku – powiedziała burmistrz Dorota Pawnuł.**

\*\*\*

Przypominamy, że dotacja z programu na wymianę starych źródeł ciepła będzie przydzielana w wysokości 50 % poniesionych kosztów kwalifikowanych przy czym dla:

- domu jednorodzinnego – 20 000 zł (maksymalna wysokość dofinansowania wynosi 10 000 zł),
- mieszkania w budynku wielorodzinnym – 14 000 zł (maksymalna wysokość dofinansowania wynosi 7 000 zł),
- w przypadku kotłowni zasilającej w ciepło budynek wielorodzinny limit kosztów dla takiej instalacji określony będzie w oparciu o liczbę obsługiwanych mieszkań – jako iloczyn tej liczby i kwoty 8000 zł z tego 50% czyli maksymalna wysokość dofinansowania 4000 na lokal, bez lokali użytkowych.

RED

**Zbadano jakość powietrza**

## Co wykazał pyłomierz?

**Na przełomie listopada i grudnia 2017 r. na zaproszenie burmistrz Doroty Pawnuł akcja „Dolny Śląsk bez smogu” gościła w Strzelinie.**

„Dolny Śląsk bez smogu” to wspólna akcja Radia Wrocław, Dolnośląskiego Alarmu Smogowego oraz Instytutu Rozwoju Terytorialnego – jednostki pomocniczej Urzędu Marszałkowskiego Województwa Dolnośląskiego.

Pomiary wykonywane były w zakresie stężenia pyłu zawieszonego PM10, przy pomocy pyłomierza ustawionego na balkonie urzędu miasta. Dopuszczalna norma średniodobowa to 50 µg/m<sup>3</sup>. Badanie nie obejmowało pełnej doby pierwszego i ostatniego dnia, nie wykonano wyliczeń stężenia średniodobowego PM10 dla 29.11 i 6.12. **Dla pozostałych dni średnie dobowe wyglądają następująco:**

- średnia z 30/11/2017 - 67,1 µg/m<sup>3</sup>
- średnia z 1/12/2017 - 64,9 µg/m<sup>3</sup>
- średnia z 2/12/2017 - 82,4 µg/m<sup>3</sup>
- średnia z 3/12/2017 - 68,4 µg/m<sup>3</sup>
- średnia z 4/12/2017 - 26,5 µg/m<sup>3</sup>
- średnia z 5/12/2017 - 18,1 µg/m<sup>3</sup>

To oznacza, że przez pierwsze 4 dni badania przekroczone były normy dobowe dla pyłu zawieszonego PM10.

**Należy jednocześnie pamiętać, że uzyskane wyniki:**

- są próbką tylko dla tego przedziału czasowego (6 z 365 dni) i tylko dla tego miejsca, gdzie stał pyłomierz;
- nie zastępują oficjalnych badań i nie stanowią podstaw do określenia stanu powietrza przez cały rok. W tym celu najlepiej zainstalować odpowiedni sprzęt na stałe;
- nie sprawiają, że poprawi się jakość powietrza. Zazwyczaj jest wręcz odwrotnie – modelowania często okazują się niedoszacowane, pomiary zaś wskazują faktyczny, gorszy stan jakości powietrza.

\*\*\*

Źródłem zapylenia w sezonie grzewczym jest dym uchodzący z domowych kominów, zwłaszcza tam, gdzie do ogrzewania używany jest węgiel, czy drewno.

Warto podkreślić, że gmina Strzelin jeszcze przed podjęciem uchwały antysmogowej dla Dolnego



Pyłomierz był zamontowany na balkonie strzełińskiego magistratu

Śląska wyraziła chęć przystąpienia do tego programu. To świadczy o świadomości problemu i woli zmierzania się nim.

Dolny Śląsk to jeden z 3 najbardziej zanieczyszczonych województw w Polsce. Jak pokazują coroczne raporty Wojewódzkiego Inspektoratu Ochrony Środowiska, praktycznie wszystkie gminy w regionie mają problem z zanieczyszczeniami powietrza. Każdy sezon grzewczy to czas morowy dla Dolnoślązaków. Zgodnie z przyjętą jednogłośnie 30.11.2017 r. uchwałą antysmogową dla Dolnego Śląska, w Strzelinie od 1 lipca 2018 roku nie będzie można spalać mułów i flotów węglowych, węgla sypkiego o uziarnieniu poniżej 3mm, węgla brunatnego oraz mokrego drewna (o wilgotności pow. 20%). Dalej będzie można używać węgla i drewna, ale tylko wysokiej jakości. Od 1.7.2018 nie będzie można też montować nowych „kopciuchów”, tylko piece i kotły spełniające wymogi emisyjne dla Ekoprojektu. Do roku 2024 roku mają zniknąć obecnie używane „kopciuchy”, zaś kotły klasy 3 lub 4 będą mogły pracować jeszcze do 2028 roku. Do celowo mają pozostać w użyciu tylko

urządzenia grzewcze na paliwa stałe spełniające wymogi Ekoprojektu. W celu obniżenia emisyjności obecnie używanych „kopciuchów” uchwała antysmogowa zezwala na stosowanie elektrofiltrów (które od lat używa przemysł zmuszony przepisami do redukcji zanieczyszczeń powietrza).

**W Polsce normy dobowe dla pyłów drobnych PM10 są ustalane na trzech poziomach:**

- poziom dopuszczalny 50 µg/m<sup>3</sup> (dobowy),
- poziom informowania 200 µg/m<sup>3</sup> (dobowy),
- poziom alarmowy 300 µg/m<sup>3</sup> (dobowy).

Warto tu zauważyć, że polskie poziomy są wyjątkowo liberalne w kwestiach informowania i alarmowania społeczeństwa o smogu, który w takich dawkach poważnie zagraża naszemu życiu i zdrowiu. We Francji na przykład poziom alarmowy wynosi 80 µg/m<sup>3</sup>, w Czechach 100 µg/m<sup>3</sup>, w Wielkiej Brytanii: 101 µg/m<sup>3</sup>. Stąd apele alarmów smogowych i naukowców o obniżenie poziomów do standardów powszechnie obowiązujących w Europie.

# Kilkadziesiąt rodzin i setki paczek

W minionym weekend (9-10 grudnia) odbył się finał ogólnopolskiej akcji charytatywnej „Szlachetna Paczka”. Przypomnijmy. Celem przedsięwzięcia jest pomoc rodzinom, które są bohaterami w swoim życiu i mimo bardzo trudnej sytuacji starają się codziennie walczyć, aby żyło się lepiej. Darczyńcy, którzy zarejestrowali się na stronie internetowej [www.szlachetnapaczka.pl](http://www.szlachetnapaczka.pl) mogli wybrać konkretną rodzinę i na podstawie opisu stworzyć dla niej paczkę z konkretnymi artykułami i przedmiotami. Darczyńcami były nie tylko pojedyncze osoby, ale także pracownicy różnych firm, instytucji czy grupy znajomych.

\*\*\*

W połączonym rejonie strzelińskim i borowskim, gdzie liderkami były Marzena Kowal i Magdalena Ciura do akcji zakwalifikowało się

**Do ponad 30 rodzin z gminy Strzelin i Borów trafiło blisko 600 paczek. Wszystko za sprawą ogólnopolskiej akcji charytatywnej „Szlachetna Paczka”.**



Paczki przygotowane przez pracowników UMiG w Strzelinie zawieziono do jednej z rodzin w gminie Borów

31 rodzin. Darczyńcy przekazali dla nich ok. 573 paczki. Wartość paczek dla konkretnych rodzin była zróżnicowana. – Część z nich była za 1500 zł, ale zdarzały się też za 3000 zł, a nawet za 17 tys. zł – mówi liderka strzelińskiego rejonu Marzena Kowal. Na potrzeby akcji magazyn zlokalizowano w Strzelińskim Ośrodku Kultury. Przez dwa dni darczyńcy dowozili tam stworzone paczki, m.in. z żywnością, odzieżą, meblami, sprzętem AGD, lodówką itp. Odbierali je wolontariusze „Szlachetnej Paczki”, a następnie zawozili do rodzin. W tegoroczną akcję włączyli się także m.in. pracownicy Urzędu Miasta i Gminy Strzelin. Stworzone przez nich paczki zawierały m.in. żywność, środki czystości, ubrania, pościel. Paczki otrzymała jedna z rodzin z gminy Borów.

Jakub Olejnik

Do Strzelińskiego Centrum Medycznego trafiło sporo sprzętu

## W szpitalu sprzęt z WOŚP

**Do strzelińskiego szpitala trafiło niedawno m.in. 45 łóżek z materacami, aparat do EKG, wózki inwalidzkie i wiele innych urządzeń. Wszystko dzięki Wielkiej Orkiestrze Świątecznej Pomocy.**

Strzelińskie Centrum Medyczne otrzymało na przełomie października i listopada nowy sprzęt z Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy. Przypomnijmy, że orkiestra grała w tym roku dla ratowania życia i zdrowia dzieci na oddziałach ogólnopediatrycznych oraz dla zapewnienia godnej opieki medycznej seniorom. W ogólnopolskiej akcji udało się zebrać ponad 105 mln zł. Z tych pieniędzy WOŚP zakupiło sprzęt medyczny. Do strzelińskiego szpitala trafiło 45 łóżek z materacami i szafkami, aparat do EKG, 5 materaców przeciwoleżynowych, 4 wózki inwalidzkie, inhalator, ssak, 2 przyłóżkowe urządzenia rehabilitacyjne, 2 fotele kąpielowe, rotor (przyrząd służący do ćwiczeń) oraz podnośnik. Wartość urządzeń szacuje się na ponad pół miliona złotych. – **Sprzęt będzie służył seniorom przebywającym w Zakładzie Pielęgnacyjno-Opiekuńczym oraz Zakładzie Opiekuńczo-Lecznym naszego szpitala** – mówi prezes SCM Magdalena Puziewicz-Karpiak. – **Otrzymane urządzenia w znaczny sposób poprawiły komfort pobytu naszych pacjentów** – przekonuje.

\*\*\*

Warto zaznaczyć, że w Zakładzie Pielęgnacyjno-Opiekuńczym i Zakładzie Opiekuńczo-Lecznym

czym obecnie przebywa około 30 seniorów. Obłożnie chorzy pacjenci mają zapewnioną całodobową opiekę oraz pomoc medyczną. – **Uruchomiliśmy również komercyjną usługę pobytu seniorów. Miesięczny koszt wynosi 3 tys. zł. Należy jednak zaznaczyć, że miejsca komercyjne nie eliminują tych w ramach Narodowego Funduszu Zdrowia** – zaznacza prezes szpitala.

\*\*\*

Podczas 26. Finału WOŚP, który odbędzie się na początku stycznia 2018 r. wolontariusze będą zbierać pieniądze na rzecz wyrównania szans w leczeniu noworodków. Strzeliński szpital po raz kolejny będzie starał się pozyskać sprzęt.

Jakub Olejnik



Dzięki Wielkiej Orkiestrze Świątecznej Pomocy strzeliński szpital zyskał nowy sprzęt, m.in. specjalistyczny podnośnik (na zdjęciu pielęgniarka Iwona Kuligowska)



Do strzelińskiego szpitala trafiło także m.in. kilkadziesiąt nowych łóżek (na zdjęciu z lewej pielęgniarka Iwona Kuligowska oraz przełożona pielęgniarek Helena Wilkosz)

Niosąc przesłanie miłości i szacunku

## Płomień z Ziemi Świętej będzie w Strzelinie

**Kolejny raz strzelińskie drużyny harcerskie wezmą udział w akcji Betlejemskiego Światła Pokoju. Przywiozą do Strzelina i przekażą mieszkańcom płomień, który pochodzi z Ziemi Świętej.**



Violetta Misa-Pachut, gminny koordynator ds. harcerstwa opowiada o kolejnej edycji ogólnopolskiej akcji Betlejemskiego Światła Pokoju

Drużyny harcerskie ze strzelińskich szkół po raz kolejny włączają się w ogólnopolską akcję Betlejemskiego Światła Pokoju. Polegała ona na tym, iż przed Świętami Bożego Narodzenia symbolicznie przekazuje się ogień, który został zapalony w Grocie Narodzenia Chrystusa w Betlejem. Płomień wędruje z Ziemi Świętej w harcerskiej sztafecie w różne części Polski. Hasłem tegorocznej sztafety jest „W Tobie jest światło”. Dzięki naszym drużynom harcerskim płomień po raz kolejny dotrze również do naszego miasta. Uroczyste przekazanie Betlejemskiego Światła Pokoju odbędzie się w niedzielę, 17 grudnia podczas mszy w Kościele Garnizonowym we Wrocławiu. – **Przedstawiciele naszych lokalnych drużyn będą na tej uroczystości, odpalą płomień, a następnie w ciągu kilku kolejnych dni przekażą go mieszkańcom gminy Strzelin** – tłumaczy gminny koordynator ds. harcerstwa Violetta Misa-Pachut. – **Zastępy harcerzy dotrą z życzeniami do urzędów, kościołów, zakładów pracy, świetlic wiejskich, niosąc przesłanie miłości, szacunku, składając przy tym życzenia świąteczne i noworoczne** - dodaje. Mieszkańcy miasta będą mogli odpalić symboliczny płomyk w wyznaczonym miejscu w rynku, gdzie harcerze będą trzymać wartę i dzielić się światłem. – **Zapraszamy wszystkich mieszkańców miasta i gminy. Niech blask światła oświeci jak największą ilość stołów wigilijnych i świątecznych dając nam moc i nadzieję** – zachęca.

Jakub Olejnik

Piąta edycja jarmarku

**Strzeliński Jarmark Bożonarodzeniowy „Przedsmak Świąt” już chyba na stałe wpisał się w kalendarz miejskich wydarzeń kulturalnych. Przejmujące zimno nie odstraszyło mieszkańców, którzy w ostatnią niedzielę tłumnie odwiedzali rynek.**

Na licznych i dobrze zaopatrzonych stoiskach można było nabyć np. świąteczne ozdoby, zabawki, wędliny i miody. Wielu skorzystało z okazji i zakupiło prezenty dla swoich najbliższych. Oczywiście nie mogło zabraknąć żywych choinek oraz henrykowskiego wigilijnego karpia. Swoje stoiska z ciastami i ozdobami przygotowały również lokalne szkoły i przedszkole miejskie. Z okazji do zaprezentowania i sprzedania swoich wyrobów skorzystały także koła gospodyń z Gościęcic, Gęsińca i Białego Kościoła. Zmarznięci mogli się posilić darmową zupą grzybową, a gorące korzenne wino doskonale rozgrzewało zziębniętych strzelinian. Przy stoisku charytatywnego stowarzyszenia „Gramy o Życie” można było zrobić sobie zdjęcie ze Świętym Mikołajem. Na rzecz tej pożytecznej organizacji Strzeliński Ośrodek Kultury zorganizował pierwszą w historii strzelińskiego jarmarku „Paradę Dla Dzieciątka Jezus”, czyli oryginalny barwny korowód

po rynku. Podczas tej niecodziennej akcji zbierano środki na chorych i cierpiących podopiecznych stowarzyszenia. W korowodzie maszerowali m.in. przedstawiciele sołectw, Strzelińska Orkiestra Dęta oraz przebrani w nastrojowe stroje szczudlarze.

Organizatorzy jarmarku, którymi tradycyjnie byli Burmistrz Miasta i Gminy Strzelin Dorota Pawnuke oraz Strzeliński Ośrodek Kultury, zadbał o wiele atrakcji towarzyszących i bogaty program artystyczny. Po raz kolejny w sąsiedztwie fontanny i pomnika strzelca zaaranżowano szopkę z żywymi zwierzętami. Do tej atrakcji ciągnęły przede wszystkim dzieci. W szopce można było zobaczyć sympatycznego osiołka Juliana, lamę Chestera, a także owce, kozy, kucyki, króliki oraz gęsi.

Po zmroku, pod pięknie oświetloną miejską choinką, powstało wiele pamiątkowych fotografii. Przed rozpoczęciem programu artystycznego burmistrz Dorota Pawnuke złożyła zgromadzonym życzenia świąteczne i życzyła wszystkim udane-



W chórze samorządowców zaśpiewała m.in. burmistrz Dorota Pawnuke

go jarmarku. Po jej krótkim wystąpieniu na scenie pod wieżą ratuszową pojawił się chór Dalibor z partnerskiego czeskiego miasta Strzelina – Svitavy. Goście z naszej południowej granicy prezentują naprawdę wysoki artystyczny poziom, co absolutnie nie powinno dziwić, bo chór obchodzi jubileusz 50-lecia. Strzeliński występ Dalibora był elementem partnerskiego projektu dofinansowanego ze środków Unii Europejskiej. Kolejną atrakcją był wyjątkowy koncert nietypowego i całkowicie amatorskiego chóru, w skład którego wchodzi przedstawiciele lokalnego samorządu i podległych mu jednostek. W skład grupy, którą przygotowała do występu obecna dyrektor Samorządowej Szkoły Muzycznej I Stopnia - Katarzyna Stopa, weszli m.in. burmistrz Dorota Pawnuke,

sekretarz Kazimierz Nahajło, kierownik CUKiT-u Ryszard Piestrak, urzędnicy oraz dyrektorzy szkół. Koncert, mimo zaledwie kilku prób, wypadł naprawdę obiecująco i spotkał się z bardzo ciepłym przyjęciem publiczności. Następnie na scenie zameldowało się trio z Rybnika, które zaprezentowało ciekawy i zabawny świąteczny program pt. „Nad naszym domem gwiazda”. Ostatnim artystycznym akcentem jarmarku był koncert znanego i lubianego lokalnego zespołu Saturn. Znana głównie z tanecznych i weselnych przebojów grupa tym razem dobrze się odnalazła w repertuarze świątecznym.

Nad bezpieczeństwem uczestników jarmarku czuwali strażnicy miejscy, druchowie z Ochotniczej Straży Pożarnej w Kuropatniku oraz policjanci z KPP w Strzelinie.



Na licznych stoiskach można było nabyć prezenty, żywność oraz napitki



Na jarmarku nie zabrakło Świętego Mikołaja



CHOCIWEL



TRZEŚNIA



KUROPATNIK

## Radość i

GMINA

Na początku grudnia tradycyjnie najmłodszych mieszkańców gminy Strzelin odwiedził Święty Mikołaj. Nie zabrakło go m.in. w Kuropatniku, Bierzynie, Nowolesiu, Trześni, Muchowcu, Częszkach, Piotrowicach, Żeleźniku, Krzepicach, Strzegowie, Nieszkowicach. Młodzi mieszkańcy Chociwela bawili się z mikołajem w Strzelińskim Ośrodku Kultury. We wszystkich miejscach



STRZELIN

# ESZKODZIŁ



Jedną z licznych atrakcji byli nastrojowo przebrani szczudlarze



Na stoisku stowarzyszenia „Gramy o Życie” można było zakupić świąteczne ozdoby

# prezenty

instruktorzy SOK-u przygotowali dla dzieci wiele zabaw i konkursów. Dzieci witaly z radością Mikołaja, recytując przygotowane wierszyki. Ten odwdziaczył się, wręczając prezenty. W organizację imprez włączyły się także rady sołeckie, soltysi i opiekunowie świetlic.

Warto dodać, że Św. Mikołaj odwiedził również dzieci w innych placówkach. Był m.in. w świetlicy Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Strzelinie przy ul. Pocztovej 3.



W imprezie mikołajkowej zorganizowanej w świetlicy środowiskowej uczestniczyła m.in. burmistrz Dorota Pawnuik



EGÓW



MUCHOWIEC

## Gospodynie polecają na święta



Panie z Koła Gospodyń Wiejskich z Białego Kościoła przygotowują pierogi z kapustą i kaszą gryczaną

### Przepis na świąteczne pierogi

**Panie z Koła Gospodyń Wiejskich z Białego Kościoła polecają świąteczną potrawę. Gospodynie podzieliły się z naszymi czytelnikami przepisem na pierogi z kapustą i kaszą gryczaną.**

Święta Bożego Narodzenia za pasem. W większości domów już rozpoczęły się przygotowania. Na świątecznym stole zgodnie z tradycją powinno pojawić się dwanaście potraw symbolizujących dwunastu apostołów. Jedną z podstawowych potraw, która często pojawia się na polskich stołach są pierogi, najczęściej z kapustą. Podobną propozycję przedstawiły panie z Koła Gospodyń Wiejskich w Białym Kościele. Gospodynie postanowiły podzielić się z naszymi czytelnikami przepisem na pierogi z kapustą i kaszą gryczaną.

**Składniki na farsz:**  
kapusta kwaszona 500 g, mały woreczek kaszy gryczanej, 2. cebule, olej, sól, pieprz, łyżka bulki tartej,

**Składniki na ciasto:**  
1 kg mąki, 2 szklanki ciepłej wody, szczypta soli, łyżka oleju.

**Sposób wykonania:**  
Najpierw należy ugotować kapustę kwaszoną w garnku z wodą przez około godzinę.

Następnie ją schłodzić i dokładnie odcisnąć. Woreczek kaszy gryczanej również trzeba ugotować na małym ogniu w garnku z wodą (ok. 15 minut). W kolejnym etapie należy pokroić cebulę i wrzucić je na rozgrzaną olejną patelnię. Smażyć należy do zrumienienia cebuli. Następnie trzeba połączyć wyżej wymienione składniki (kaszę, kapustę i cebulę), doprawić je solą i pieprzem (do smaku), dodać łyżkę bulki tartej i wszystko wymieszać. W dalszej części należy skupić się na wykonaniu ciasta. Na stolnicę trzeba wysypać wy-

mienione składniki, tzn. 1 kg mąki, dodać 2 szklanki ciepłej wody oraz szczyptę soli. Następnie ciasto trzeba zagnieść, aż będzie elastyczne. Pod koniec należy dodać łyżkę oleju. Ciasto trzeba odstawić na chwilę. Następnie je rozwałkować i wykrawać szklanką okrągłe krążki, na które nakłada się farsz. Należy pamiętać, aby dobrze zlepiać brzozy ciasta. Gotowe pierogi trzeba wrzucić do wrzącej wody i gotować około 5 minut. – **Smacznego** – życzą panie z KGW w Białym Kościele.

Jakub Olejnik

## NAUKA JAZDY NA ŁYŻWACH

Zajęcia grupowe i indywidualne dla dzieci, młodzieży i dorosłych.

Miejsce: Strzelin ul. gen. L. Okulickiego

Zajęcia grupowe 125 zł/ 5 zajęć po 60 min

Zajęcia indywidualne 60 zł/60 min

Start zajęć od stycznia (po utworzeniu grupy)

Informacje i zapisy

pod nr tel. 71 790 26 30

lub 723 930 723



Organizator:  
Strzeleńskie Centrum Sportowo-Edukacyjne



# Miasto z bogatą, ale trudną historią

**Na ostatni tydzień listopada przypadły obchody jubileuszu 725-lecia Strzelina. W ramach tego lokalnego święta przygotowano cykl wydarzeń i uroczystości.**

Świętowanie rocznicy nadania praw miejskich rozpoczęło się od nabożeństwa, odprawionego w niedzielę, 26 listopada w Kościele pw. Podwyższenia Krzyża św. Uroczystą mszę w intencji pomyślności miasta i jego mieszkańców odprawił zaprzyjaźniony ze strzełińską parafią ksiądz Bartosz Trojanowski, który we wrocławskiej kurii pełni obecnie funkcję notariusza. W nabożeństwie uczestniczyli m.in. przedstawiciele gminnego samorządu oraz lokalnych instytucji. W środę, 29 listopada w Strzełińskim Ośrodku Kultury odbył się Konkurs Wiedzy o Strzelinie, o którym piszemy więcej w artykule pt. „Piątka była bezkonkurencyjna?”. Dzień później, dokładnie w rocznicę nadania Strzelinowi praw miejskich przez księcia Bolka I Świdnickiego, w sali widowiskowej

SOK-u odbyła się uroczysta gala jubileuszowa. Po przemówieniu burmistrz Doroty Pawnuł, list gratulacyjny z życzeniami dla lokalnych władz i mieszkańców gminy odczytał Zdzisław Kozicki, Prezes Zarządu Gospodarczego Banku Spółdzielczego w Strzelinie. Po wręczeniu nagród i dyplomów uczestnikom Konkursu Wiedzy o Strzelinie przyszedł czas na multimedialną prezentację, przygotowaną przez strzełińskiego historyka Jacka Dziedzińskiego. Prelekcja była oczywiście poświęcona historii naszego miasta, a jej autorowi udało się w ciekawy sposób przedstawić kilkaset lat dziejów Strzelina w zaledwie 20 minut. Miłym akcentem były podziękowania burmistrzowej dla naszych historyków – Jacka Dziedzińskiego i Piotra Rozenka, za pomoc w organizacji obchodów jubileuszu obchodów 725-lecia Strzelina. Jacek Dziedziński, oprócz prezentacji, przygotował również test na Konkurs Wiedzy o Strzelinie i Ziemi Strzełińskiej, a Piotr Rozenek był autorem wydanej przez gminę jubileuszowej historycznej broszury pt. „Z dziejów strzełińskiej władzy”. Warto podkreślić, że z okazji jubileuszu magistrat



W nabożeństwie uczestniczyli m.in. przedstawiciele lokalnych instytucji



Krótkie okolicznościowe przemówienie wygłosiła burmistrz Dorota Pawnuł

wydał też okolicznościowy zestaw widokówek. Przedostatnim elementem jubileuszowej gali była część artystyczna, czyli przedstawienie pt. „Jak to ze Strzelinem było?”, przygotowane przez uczniów Publicznej Szkoły Podstawowej nr 5 pod kierunkiem Mirosławy Szychowiak ze Strzełińskiego Ośrodka Kultury. Występ bardzo spodobał się publiczności, a ta nagrodziła młodych artystów głośnymi brawami. Szefowa gminy serdecznie podziękowała aktorom oraz państwu Szychowiakom za udział w przygotowaniu wy-

stępu. Wspomniana wcześniej Mirosława Szychowiak była reżyserem przedstawienia, a jej mąż – Bogusław zadbał o nastrojową dekorację.

Na koniec gali pod sceną pojawił się ogromny tort, który następnie został pokrojony w holu SOK-u. Chętnych do jego skosztowania nie brakowało, a słodkiej niespodzianki wystarczyło dla wszystkich.



Słodką niespodzianką był jubileuszowy tort

Cenne nagrody dla zwycięzców

## Piątka bezkonkurencyjna

**Ponad czterdziestu uczniów gminnych szkół rywalizowało w Konkursie Wiedzy o Strzelinie i Ziemi Strzełińskiej, który odbył się 29 listopada w sali widowiskowej Strzełińskiego Ośrodka Kultury. Wydarzenie było elementem obchodów jubileuszu 725-lecia Strzelina, a podium całkowicie zdominowali uczniowie Publicznej Szkoły Podstawowej nr 5 im. Bolka I Świdnickiego.**

Pierwsza z testem przygotowanym przez historyka Jacka Dziedzińskiego poradziła sobie szóstkasistka Hanna Wierzbicka z Publicznej Szkoły Podstawowej nr 5 w Strzelinie. - **Test był dla mnie łatwy** – powiedziała po wyjściu z sali. Nie kryła, że bardzo przydała jej się wiedza, którą zdobyła szykując się do kolejnej edycji Konkursu PTTK o Ziemi Strzełińskiej. Ostatecznie Hanna Wierzbicka, którą do konkursu przygotowała nauczycielka Barbara Lis, zajęła trzecie miejsce w kategorii klas IV-VI. Pierwsze

wywalczyła uczennica V klasy PSP nr 5 w Strzelinie - Maja Jas, a drugie, kolejna uczennica „Piątki” - Hanna Ciuruś (klasa VI). W drugiej kategorii wiekowej – czyli rywalizacji uczniów klas siódmych i gimnazjalnych – miejsca na podium zajęła również ekipa z PSP nr 5. I miejsce zdobyła Magdalena Razik, II – Paweł Kaczmarek, a III – Gabriela Jas. Zdobywcy pierwszych miejsc otrzymali tablety, a pozostali uczestnicy inne nagrody rzeczowe. Ogłoszenie wyników konkursu i wręczenie nagród odbyło się dzień

później, na uroczystej gali jubileuszowej. Wszystkim uczestnikom pogratulowała i podziękowała za udział burmistrz Dorota Pawnuł.

Drugim wydarzeniem towarzyszącym obchodom jubileuszowych był konkurs plastyczny dla szkół i przedszkola miejskiego pn. „Strzelin pędzlem malowanym”. Najczęstszym motywem były strzełińskie zabytki, a prace można

było oglądać w holu Strzełińskiego Ośrodka Kultury.

**Poniżej publikujemy listę osób, które wzięły udział w konkursie.**

**Przedszkola:**

praca zbiorowa **grupa Smerfów** - Przedszkole Miejskie w Strzelinie  
**Oliwia Sobczyk** grupa Pszczółek - Przedszkole

Miejskie w Strzelinie  
**Marysia Sikora** gr. Stokrotki Przedszkole Miejskie w Strzelinie  
**Miłosz Wojaczyk** Przedszkole Miejskie w Strzelinie

**Stanisław Fabiś** PSP Biały Kościół  
**Adam Kaczmarek** PSP nr 5  
**Maja Komór** PSP nr 5  
**Amelia Kramarz** PSP Biały Kościół

**Jagoda Buk** PSP nr 4  
**Michał Kurek** PSP nr 5  
**Nikoła Malinowska** PSP nr 3  
**Igor Czarniecki** PSP nr 3  
**Monika Furmańczyk** PSP nr 3

**Aleksander Olejniczak** PSP nr 3  
**Mikołaj Sobczyk** PSP nr 4  
**Jarosław Kwarciański** PSP Biały Kościół  
**Tomasz Szymanek** PSP nr 4



Kategorie klas VII-Gimnazjum wygrała Magdalena Razik (z prawej), która wyprzedziła Pawła Kaczmarka i Gabrię Jas



Burmistrz Dorota Pawnuł z laureatami konkursu w kategorii klas IV-VI

Firma Unique Wood Design, której siedziba mieści się przy ul. Wolności 7 w Strzelinie popularność zawdzięcza produkcji niezwyklej drewnianych wanien i umywalek. Choć prężnie działa od 10 lat, to jej początki sięgają 1979 r. – **Wszystko zaczęło się od mojego ojca, który zajmuje się budową drewnianych canoe, łodzi wiosłowych i jachtów – zaczyna właściciel Lech Kostyszak. – Wykonał nawet siedmiometrowy kajak do przepłynięcia Oceanu Atlantyckiego – dodaje. Lech u boku ojca przez lata nabierał doświadczenia w pracy z drewnem. W końcu z kolegą Michałem postanowili spróbować swoich sił w tej branży. – Weszliśmy do warsztatu ze szlifierkami. Mieliliśmy 150 kilogramowy blok sklejonego drewna i wizję jak powinna wyglądać pierwsza wanna. Formowaliśmy drewno do momentu, aż uzyskaliśmy konkretny kształt – opowiada. Po dopracowaniu wyglądu przyszedł czas na najważniejszy etap, czyli impregnację. Wykonanie takiego produktu wymaga niezwyklej precyzji, gdyż drewno nie może oddziaływać w kontakcie z wodą. – Każdy gatunek drewna wymaga innej metody impregnacji. Dzięki inżynierskiemu doświadczeniu i wykorzystanym metodom naukowym jesteśmy w stanie stworzyć pokrycie, które idealnie nadaje się do celów łazienkowych. To klucz naszej technologii, pokrycie dające wysoką odporność mechaniczną i chemiczną produktu – mówi pan Lech. Po stworzeniu pierwszej wanny współpracownicy nawiązali współpracę ze stolarzami. – Przez lata próbowaliśmy współpracy z wieloma warsztatami stolarskimi, ale za każdym razem jakość wykonania nie była dla nas zadowalająca. W końcu trafiliśmy na stolarza z Gęsińca, z którym od początku doskonale się rozumiemy, i który spełnia nasze oczekiwania jakościowe. Współpracujemy z nim do dziś i jest naszym głównym wykonawcą – wyjaśnia.**

#### Utajnione zamówienia

Do wykonania umywalek i wanien firma wykorzystuje drewno krajowe i importowane. – W ofercie mamy sześć gatunków: klon, jesion, dąb, sapeli (zwane mahoniem afrykańskim), padouk (krwisto czerwone) i orzech amerykański – wymienia. – Każde z nich jest z plantacji i ma certyfikat potwierdzający pochodzenie – dodaje. Proces

Lokalna firma ze światowym rozmachem

# WANNY DLA BOGATYCH

**Strzebińska firma produkująca ekskluzywne drewniane wanny i umywalki znana jest w najdalszych zakątkach świata. Ich produkty kosztują nawet dziesiątki tysięcy złotych, a zamówienia składają klienci widniejący w setce najbogatszych Polaków. Jedna z wanien jest wizytówką czterogwiazdkowego hotelu we Francji z widokiem na Alpy, inna zamontowana jest w superjachtach w Rotterdamie.**



Firmie zdarzyło się wykonać także dość nietypowe zlecenie

produkcji jest pracochłonny. Wykonanie umywalki czy wanny trwa nawet do osiemnastu tygodni. – Nie wynika to jedynie z prac stolarskich, które same w sobie są wymagające, ale z faktu, iż na każdy produkt nakładanych jest kilkanaście warstw pokrycia. To wymaga dokładności. Błąd w każdym aspekcie podczas produkcji może doprowadzić do astronomicznego zwiększenia kosztów – tłumaczy. Unikatowe produkty mają swoją wartość. Ceny ustalane są w oparciu o indywidualne zamówienia, ale za drewnianą umywalkę trzeba liczyć się z wydaniem kilku tysięcy złotych, zaś drewniane wanny to już koszt dziesiątek tysięcy złotych. – Pierwsza wanna sprzedała się dopiero po dziewięciu miesiącach od rozpoczęcia działalności. Trafiła do Berlina – przyznaje właściciel. Firma szybko jednak zaczęła zyskiwać nowych klientów. Do coraz bardziej rozpoznawalnej marki przyczyniały się również międzynarodowe targi. – Nawiązaliśmy współpracę z bardzo znanymi architektami, jak Mobius z Warszawy, Diener und Diener oraz Metrica Interiors z Niemiec czy DP Agence z Paryża – informuje. Dzięki temu umywalki i wanny produkowane przez lokalną firmę są dzisiaj obecne w bardzo wielu miejscach na świecie. Jedną z drewnianych wanien jest wizytówką hotelowego pokoju



Każdy element jest szlifowany, a następnie poddawany impregnacji

w Menthon-Saint Bernard we Francji. Ekskluzywny czterogwiazdkowy Hotel Le Palace De Menthon leży u podnóża Alp, a widoki z okien zapierają dech w piersiach. To nie jedyne miejsce, gdzie można zobaczyć produkty firmy Unique Wood Design. – Zamówienia mamy nie tylko z Europy i Stanów Zjednoczonych, ale też z bardziej egzotycznych miejsc, jak Indie, Kenia, Meksyk, Ekwador czy Seszele – tłumaczy. Jak się okazuje, niektóre projekty są utajnione. – Czasami zdarza się, że firma architektoniczna, która składa zamówienie nie może poinformować nas, gdzie ostatecznie trafi produkt. Tak było w przypadku, w którym drewniana wanna została zamontowana w superjachtach w Rotterdamie. Do dziś nie wiemy, kim był odbiorca – przyznaje. W Polsce produkty firmy wybierają raczej majętni. W powiecie strzebińskim nikt jeszcze nie zdecydował się na zakup. Jak zdradza właściciel, wśród klientów, znajdują się osoby z rankingu 100 najbogatszych Polaków.

#### Drewniany rower

Firmie zdarzyło się także

zrealizować dość nietypowe zlecenie. – Za pośrednictwem firmy rowerowej zgłosił się do nas jeden z mieszkańców naszego województwa, który chciał kupić drewniany rower – opowiada. Firma podjęła się tego wyzwania. – Przy produkcji musieliśmy wykorzystać zupełnie inną technologię. Skontaktowaliśmy się z profesorem mechaniki w Stanach Zjednoczonych, który wykonuje drewniane rowery. Chcieliśmy go zapytać o kilka technicznych rzeczy, a on wysłał nam trzy rozdziały swojej książki, która jeszcze nie ujrzała światła dzienne. Tam znaleźliśmy mnóstwo przydatnych informacji – wyjaśnia. Rower wykonany przez firmę ma drewnianą ramę i błotniki. Ponadto skórzane siedzenie i ręczki. Do produkcji wykorzystano drewno z orzecha amerykańskiego. – Pokrycie jest to samo co na wannach. Rower jest



Drewniana wanna lokalnej firmy jest wizytówką czterogwiazdkowego hotelu u podnóża Alp we Francji

wych targach. – To był nasz pierwszy zaprojektowany model. Do niego można zamontować również baterię i silnik elektryczny – podkreśla. Firma ma cały czas nowe pomysły na wykorzystanie drewna. – Oprócz typowej działalności skupionej na wannach i umywalkach, planujemy również wprowadzenie innych drewnianych produktów. Drewno jest materiałem zarówno tradycyjnym jak i nowoczesnym, jego potencjał jest na świecie dopiero odkrywany – kończy Kostyszak.

Jakub Olejnik

**BEZPŁATNE**  
kursy i szkolenia / płatne staże

Jeśli masz od 18 do 24 lat, nie pracujesz, nie szkolisz się i chcesz wziąć udział w ciekawych zajęciach, szkoleniach i podnieść swoje kwalifikacje zawodowe, to ten projekt jest dla Ciebie!

**Od szkolenia do zatrudnienia - YEI**

Zapisy:

Młodzieżowe Centrum Karier w Strzelinie  
ul. Dzierżonowska 3  
szkolenia zawodowe

tel.: 71 321 06 24  
71 798 08 43

mail: pce@rednisk.strzebińskie.pl  
rozwoj@rednisk.strzebińskie.pl

Zapraszamy do udziału w Projekcie osoby biernie zawodowo lub bezrobotne, w szczególności os. niepełnosprawne oraz kobiety





**darmowe prawo jazdy kategorii B.**  
**płatne staże u pracodawcy przez 3 miesiące**  
**darmowe kursy językowe**  
**darmowe kursy zawodowe**

Dodatkowo zapewniamy: wsparcie opiekunów wychowawców, dofinansowanie kosztów dojazdów na zajęcia, wyżywienie w trakcie tych zajęć, stypendium stażowe, ubezpieczenie NNW.




Oferują szeroki wachlarz odzieży

## Tysiące produktów, dobra jakość i zniżki

Sklep „Dla Pań i Panów” działa na lokalnym rynku blisko 25 lat. Oferuje bogaty asortyment odzieży. Klienci mogą wybierać m.in. spośród 200 garniturów i 1000 koszul, a to nie jedyne dostępne produkty.

Jednym z partnerów Strzelińskiej Rodziny Trzy Plus jest sklep odzieżowy „Dla Pań i Panów”. Mieści się przy ul. Wolności 4 w Strzelinie. Właścicielem jest Janusz Makuch. – **Działalność otworzyłem w 1993 r. Był to początek handlu detalicznego po zmianach ustrojowych w kraju – zaczyna Janusz Makuch. - Sklep zlokalizowany był w drewnianych budach w rynku. W 1997 r. otworzyłem dodatkowy sklep przy ul. Wolności – wyjaśnia. Co ciekawe, w tym czasie właściciel posiadał trzy punkty. Jeszcze jeden sklep funkcjo-**



Sklep mieści się przy ul. Wolności 4 w Strzelinie

nował w dawnym domu handlowym „Rolnik” w Strzelinie. – **Od 2008 r. handel zaczął drastycznie spadać i został tylko jeden sklep – tłumaczy Janusz Makuch. Przez pierwsze lata działalności właściciel handlował głównie pasmanterią, pościelami, ręcznikami, bielizną i frankami. Później asortyment nieco się zmienił. Obecnie w sklepie dostępny jest szeroki wachlarz odzieży dla pań i panów. – W ofercie mamy płaszcze, bluzki, kurtki, czapki, koszule, garnitury, krawaty, dzianinę, czapki, buty, a także bieli-**

**znę – wymienia właściciel. – W sklepie jest duży wybór. Posiadamy m.in. 200 garniturów i około 1000 koszul – dodaje. Właściciel dobierając asortyment opiera się przede wszystkim na polskich, sprawdzonych, producentach. – Nie sprowadzamy sztucznych ubrań produkowanych w Chinach. Sprzedajemy garnitury takich firm jak**



Właściciel sklepu Janusz Makuch opowiedział m.in. o początkach działalności

**Excellent, Lavard czy Dastan, które gwarantują dobrej jakości materiał – zaznacza. Ceny w sklepie różnią się w zależności od produktów. Za garnitur (marynarka i spodnie) trzeba zapłacić od 250 zł**

**do 450 zł. Ceny koszul wahają się od 60 do 130 zł. – Mamy dostępne rozmiary od 164 cm wzwyż. Standardowy rozmiar, który najczęściej sprzedajemy to garnitury na 176-182 cm – podkreśla.**



Jak wynika z analizy właściciela, w sklepie zakupy robią proporcjonalnie zarówno kobiety jak i mężczyźni.

\*\*\*

Dzięki dołączeniu do Strzelińskiej Rodziny Trzy Plus wieloletnie rodziny mogą liczyć na zniżki w sklepie. Na cały asortyment przysługuje im 10% rabatu. Okazuje się, że sporo rodzin korzysta z tego przywileju. – **Po wejściu w życie takich programów jak Strzelińska Rodzina Trzy Plus czy ogólnopolski „500+” obroty w sklepie zwiększyły się w granicach 20 % - podkreśla. W strzelińskim sklepie na zniżki mogą liczyć także maturzyści i nie tylko. - Przy większych zakupach często udzielamy klientom rabatów – wyjaśnia Janusz Makuch.**

Jakub Olejnik

Myślisz o zmianach w swoim życiu?

**PRZYJDŹ NA SPOTKANIE**

Jak otwierać przed sobą nowe perspektywy, zmieniać uciążliwą rutynę?

19 GRUDNIA 2017 GODZ. 16:00



STRZELIŃSKI OŚRODEK KULTURY UL. MICKIEWICZA 1  
SALA KONFERENCYJNA- PARTER

PREZENTY DLA UCZESTNIKÓW



Agnieszka Czerkawska Happiness

Coach, trener, Mentor Biznesu, praktyk psychologii pozytywnej. Ekspert w zakresie wellbeingu (dobrostanu), pozytywności i szczęścia. Kierownik merytoryczny pierwszych w Polsce studiów podyplomowych Wellbeing w organizacji.



Krystyna Salitra „Krysalit”

Trener, tutor i coach. Od ponad dwudziestu lat zajmuje się prowadzeniem warsztatów szkoleniowych, głównie z zakresu skutecznych strategii nauczania i uczenia się oraz komunikacji interpersonalnej oraz coachingu. Prowadzi zajęcia z tematyki rozwoju osobistego.



Daniela Tagowska SUBMARINE

Certyfikowany coach ICF ACC, certyfikowany coach kryzysowy, trener biznesu, twórczości i zarządzania kryzysem. Specjalizuje się w coachingu kreowania marki i budowania strategii.

Kontakt i rezerwacja miejsc:  
Ewelina Muraszew  
ewelina.muraszew@wp.pl  
tel. 518-437-828



## Gorący włoski wieczór w SOK-u

To był naprawdę przebojowy wieczór andrzejkowy. W ostatni dzień listopada na scenie Strzelińskiego Ośrodka Kultury wystąpił znany polski duet An Dreo e Karina, jedyny oficjalny

coverovy zespół włoskich gwiazd - Ala Bano i Rominy Power.

To wspaniałe spotkanie z romantycznymi przebojami poprzedziła jednak muzyczna niespodzianka, którą

był krótki występ lokalnego zespołu Saturn. Organizatorzy zadbałi też o nagrody dla publiczności, która bardzo licznie stawiała się w sali widowiskowej SOK-u. Jak na „andrzejki” przystało losowania dokonał oczywiście jeden z obecnych na sali Andrzejów.

RED



Duet An Dreo e Karina rozgrzał strzelińską publiczność



Na scenie pojawił się również lokalny zespół Saturn



Publiczność żywiołowo reagowała na występy artystów

# Warto być dobrym

**Społeczność Publicznej Szkoły Podstawowej nr 3 w Strzelinie (dawne Gimnazjum nr 2) na początku grudnia obchodziła Dzień Wolontariusza.**

Już od wielu lat szkoła współpracuje ze Stowarzyszeniem Hospicjum Domowego „Nadzieja” w Strzelinie, Towarzystwem Opieki nad Zwierzętami, Stowarzyszeniem „Gramy o Życie”, Stowarzyszeniem Świętego Celestyna w Mikoszowie, UNICEF, WOŚP, realizuje projekt Mogiłę Pradziada Ocal od Zapomnienia. Jest organizatorem wielu akcji charytatywnych. Bierze udział w konkursach literackich, plastycznych, biegach, marszach nordic walking, kwestach na rzecz potrzebujących. W tym roku harcerze z oddziału gimnazjalnego kwestowali na renowację pomników żołnierzy w Alei Zasłużonych w Strzelinie. Szkoła wspomaga także potrzebujących, przygotowując świąteczne paczki dla seniorów.

To wszystko nie byłoby możliwe, gdyby nie działalność uczniów o wielkich sercach- szkolnych wolontariuszy. Podczas uroczystej akademii dyrektor Teresa Okolotowicz wyróżniła najaktywniejszych. Oto oni: Jagoda Brejwo, Joanna Mogielnicka, Julia Janica, Amelia Giełażun, Magdalena Gieża, Michalina Braza, Weronika Haniszewska, Aleksandra Giełażun, Oliwia Nowakowska, Nikola Hajduga, Aleksandra Gawinowska, Emilia Olejnik, Klaudia Kaźmierczak, Julia Grzyb, Anna Grzegorzewska, Gabriela Onyszkiewicz, Patrycja Muszyńska, Nikodema Sarkowicz, Roksana Rogalewicz, Anna Pawlak, Antonina Zakalek, Julia Lang, Patryk Olejnik, Zuzanna Szloser, Julia Plewak, Agata Mordko, Błażej Fehr, Patryk Łukasz, Wiktoria Kiezik, Dawid Onyszkiewicz, Monika Furmańczyk, Wiktoria Plusa, Aleksander Wierzbicki, Szymon Musiał, Karolina Ciężarek, Nikola Mazurkiewicz, Weronika Wiaderek.

Gościem specjalnym uroczystości była Irena Gil- pielęgniarka ze szpitala dziecięcego Przylądek Nadziei, która opowiedziała o swojej pracy w tak niezwykłym miejscu.

Obchody Dnia Wolontariusza w szkole uświetnił występ taneczny uczniów klasy 1a, którzy także przyłączają się do wielu szkolnych akcji i samodzielnie przygotowali kiermasz na rzecz zwierzątek.

\*\*\*

Działalność wolontariuszy sprawia, że świat staje się lepszy i piękniejszy, bo wolontariusz to osoba, która nie potrafi przejść obojętnie obok potrzebujących pomocy.

RED

# Kolejny konkurs

Publiczna Szkoła Podstawowa nr 5 w Strzelinie bierze udział w IV edycji matematycznego programu grantowego „mPotęga”. W ramach projektu raz w miesiącu (od października do grudnia) w „Nowinach Strzelińskich” ukazują się zagadki lub łamigłówki.

Oto trzecia zagadka: Odległość między miastami Duża Wieś i Mała Wieś jest równa 36 km. Statek płynął z Dużej Wsi do Małej Wsi z prądem rzeki 2 godziny, a z Małej Wsi do Dużej Wsi pod prąd 3 godziny. Oblicz prędkość własną statku i prędkość prądu rzeki.

Odpowiedzi udzielać można na facebookowym profilu projektu (Gimnastyka umysłu – czyli recepta na Matematykę PSP5 Strzelin) pod postem zatytułowanym „Zagadka 3 Nowiny Strzelińskie”. Wśród osób, które udzielią poprawnej odpowiedzi zostanie wyłoniony zwycięzca. Każdego miesiąca (tzn. przy każdej zagadce) nagradzana będzie jedna osoba. Wszystkich zwycięzców poznamy w połowie grudnia.

Warto przybliżyć również cele programu realizowanego przez PSP nr 5 w Strzelinie. Placówka otrzymała 5 tys. zł na realizację projektu matematycznego. Adresatami działań będą uczniowie klas 4-7 szkoły podstawowej. Koordynatorami programu są Sylwia Burtan i Daria Jaroch-Rogan. Program „mPotęga” popularyzuje matematykę wśród młodych ludzi i pokazuje, że ten przedmiot to super przygoda i przydatna w codziennym życiu umiejętność. Program ma także zachęcić nauczycieli, rodziców i pasjonatów matematyki do przezwyciężenia rutyny i schematów w nauczaniu tego przedmiotu.

Opr. JO



**REGULAMIN KONKURSU  
W RAMACH PROGRAMU  
„mPOTĘGA”  
„GIMNASTYKA  
UMYSŁU**

**CZYLI RECEPTA NA MATEMATYKĘ”  
PROJEKT DOFINANSOWAŁA  
FUNDACJA MBANKU**

## I. Organizator konkursu:

1. Organizatorem konkursu jest Publiczna Szkoła Podstawowa nr 5 im Bolka I Świdnickiego w Strzelinie.

## II. Cele Konkursu:

- Wzbogacanie słownictwa matematycznego.
- Popularyzacja wiedzy matematycznej wśród jak najszerszego kręgu.

## III. Uczestnicy konkursu:

1. Konkurs jest skierowany do czytelników „Nowin Strzelińskich”.

## IV. Założenia organizacyjne :

- Raz w miesiącu (październik, listopad, grudzień) w gazecie będzie ukazywała się zagadka/łamigłówka.
- Warunkiem udziału w konkursie jest udzielenie poprawnej odpowiedzi na stronie Facebook: Gimnastyka umysłu – czyli recepta na Matematykę PSP5 Strzelin – pod postem ZAGADKA 3 NOWINY STRZELIŃSKIE.
- Wśród osób, które udzieliły poprawnej odpowiedzi wyłonimy zwycięzców. Każdego miesiąca nagrodzona będzie jedna osoba.
- Ogłoszenie wyników nastąpi do 15 grudnia 2017 r.

## Podziękowali za bezinteresowną pracę

# Świątowali wolontariusze

**W gminie Strzelin i całym powiecie strzelińskim nie brakuje osób, które bezinteresownie niosą pomoc potrzebującym. We wtorek, 5 grudnia w Strzelińskim Ośrodku Kultury hucznie obchodzono Międzynarodowy Dzień Wolontariusza.**



Na scenie wystąpiły m.in. Luiza Krzysztofczyk (z lewej) oraz Weronika Pawłowska

ta Pawnuke. Wolontariusze otrzymali pamiątkowe listy z podziękowaniem. Po zakończeniu oficjalnej części uroczystości odbyła się część artystyczna. Na scenie pojawili się liczni utalentowani wykonawcy. Wśród występujących byli m.in. Andrzej Kocerba, Luiza Krzysztofczyk, Weronika Pawłowska, Lena Włazłowska, Grzegorz Markocki oraz Elżbieta Kliś. Ostatnim elementem obchodów był poczęstunek dla wolontariuszy, zorganizowany w sali konferencyjnej Strzelińskiego Ośrodka Kultury.

Organizatorami święta byli: Burmistrz Miasta i Gminy Strzelin Dorota Pawnuke, Stowarzyszenie Hospicjum Domowego Nadzieja oraz Strzeliński Ośrodek Kultury.

RED



W wydarzeniu uczestniczyli liczni wolontariusze



Podziękowania złożyły wolontariuszom prezes Wanda Łuzna i burmistrz Dorota Pawnuke

## Nagrodzeni gromkimi brawami

W połowie listopada w Przedszkolu Miejskim przy ul. Sikorskiego i ul. Przedszkolnej odbył się „Koncert Piosenki Jesiennej” zorganizowany przez Danutę Stochmal. Uroczystość rozpoczęto od przywitania wszystkich uczestników. Następnie każda z grup zaprezentowała swoją piosenkę. Wszyscy artyści byli serdecznie witani i nagradzani gromkimi brawami. Na zakończenie wręczono słodką niespodziankę.

RED



Każda z grup przedszkolaków zaprezentowała swoją piosenkę

## Święto Pluszowego Misia

Pod koniec listopada obchodzony był Międzynarodowy Dzień Pluszowego Misia. Uczci to święto postanowiły niektóre placówki z gminy Strzelin. W Przedszkolu Miejskim „Kolorowa Kraina” w Strzelinie dzieci z grup „Tygryski”, „Smerfy” oraz „Misie” przygotowały przedstawienie. Podczas występów każda grupa śpiewała piosenki, recytowała wiersze, w których głównym bohaterem był oczywiście miś. Grupa „Smerfy” opowiedziała historię powstania pluszowej maskotki. Tego dnia nie zabrakło konkursów, zgadywanek, wspólnych zabaw i tańców z misiami.

Ten wyjątkowy dzień świętowano również w Publicznej Szkole Podstawowej nr 4 w Strzelinie. Pluszaki towarzyszyły uczniom podczas zajęć i zabaw na przerwach. Chętnie pozostały do wspólnych zdjęć. W klasach dzieci słuchały opowieści, a także oglądały bajki lub filmy, których głównymi bohaterami były maskotki.

Święto obchodzono również w Publicznej Szkole



Publiczna Szkoła Podstawowa nr 5 w Strzelinie

Podstawowej nr 5 w Strzelinie. Tam na spotkanie zaproszono gości, którzy przynieśli ze sobą książeczki, aby na lekcjach czytać fragmenty. Do klas pierwszych przybyła burmistrz Strzelina Dorota Pawnuć, która przyniosła ze sobą bajki, pluszowego misia i małą niespodziankę. Maluchy z przejęciem opowiadały o swoich misiach, po czym wysłuchały wybraną przez nich bajkę „O przytulaniu”. Na zakończenie wszyscy otrzymali od burmistrz „jajko niespodziankę”.

RED



Przedszkole Miejskie w Strzelinie

Z jednej strony znakomici goście z Wrocławia, którzy tym zainteresowaniom dali już całkiem materialny wyraz. Bowiem niedawno ukazał się historyczny atlas miasta, w którym przedstawili efekt swoich naukowych badań nad przemianami przestrzennymi Strzelina w perspektywie historycznej. Formuła atlasu zakłada pracę interdyscyplinarnego zespołu badawczego w dość szerokim składzie osobowym. Spośród autorów atlasu strzeLińskiego w Strzelinie gościli: prof. Martę Mlynarską-Kaletynową z Instytutu Archeologii i Etnologii PAN, która jest redaktorem naukowym serii śląskiej, prof. Rafała Eysymonta z Instytutu Historii Sztuki Uniwersytetu Wrocławskiego, który należy do stałego składu redakcyjnego oraz dr Dagmarę Adamską – redak-

**Nakład jest niewielki, więc nie warto zwlekać**

## Idealny prezent pod choinkę

**To było wyjątkowe spotkanie w gronie osób szczególnie Strzelinem zainteresowanych. W czwartek, 7 grudnia w gościnnych murach Miejskiej i Gminnej Biblioteki Publicznej zgromadziło się wielu miłośników naszego miasta i pasjonatów jego bogatej i fascynującej historii. Pretekstem do spotkania było wydanie publikacji, na którą niecierpliwie czekała rzesza pasjonatów Strzelina.**

torkę zeszytu 10. poświęconego właśnie Strzelinowi.

Z drugiej strony Strzelinianie - lokalni patrioci, prawdziwi miłośnicy swojego miasta. Ponieważ osi tego spotkania była książka, to naturalnym miejscem zgromadzenia się tego audytorium stała się nasza biblioteka. StrzeLińscy pasjonaci i kolekcjonerzy nie mogli przegapić okazji do wejścia w posiadanie tego cennego i unikalnego wydawnictwa i skwapliwie

z tego skorzystali wzbogacając nabyte woluminy o autografy. Wszakże dużą wartością tego spotkania była szansa pogłębienia swojej wiedzy o mieście, ale także poznania metodyki pracy nad atlasem poprzez wysłuchanie wypowiedzi i komentarzy specjalistów. Potem był czas na rozmowy kularowe. To było satysfakcjonujące spotkanie o dużych walorach poznawczych. Dziękujemy za ważną dla miasta publi-

kację, która znalazła swoje naturalne miejsce w zbiorach bibliotecznych, co zapewnia do niej dostęp wszystkim zainteresowanym.

Warto podkreślić, że kilkadziesiąt książek, które autorzy zabrali na strzeLińskie spotkanie autorskie rozeszło się jak przysłowiowe „cieple buleczki” w ciągu zaledwie kilkunastu minut. I to najlepiej pokazuje skalę zapotrzebowania na takie publikacje. „Atlas Historyczny Miast Polskich. Strzelin” można nabyć w siedzibie Instytutu Archeologii i Etnologii Polskiej Akademii Nauk, która mieści się przy ul. Więzienniczej 6 we Wrocławiu. Zainteresowanie publikacją jest ogromne, a nakład niewielki, więc warto się pospieszyć i zrobić sobie lub bliskim wspaniały prezent pod choinkę. Cena atlasu to 70 złotych. Gorąco polecamy!



Autorzy chętnie podpisywali atlasy



W spotkaniu uczestniczył m.in. pasjonat Strzelina Zbigniew Kazimierowicz

MIGBP/RED

Świetlica środowiskowa działa ponad 10 lat

## Nauka, zabawa i rozwijanie zdolności



Joanna Kowalczyk, koordynator i wychowawca w świetlicy środowiskowej w Strzelinie pokazuje bogaty zbiór gier, puzzli i plansz dla wychowanków

**Blisko 30. dzieci uczęszcza do świetlicy środowiskowej przy ul. Pocztowej 3 w Strzelinie. Podopieczni nie tylko odrabiają zadania domowe, ale mają wiele różnych zajęć.**

Od ponad 10 lat w Strzelinie funkcjonuje świetlica środowiskowa Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej. Mieści się przy ul. Pocztowej 3. Działa od poniedziałku do piątku od godziny 14:00 do 18:00. Do świetlicy uczęszcza blisko 30. dzieci, a opiekę nad nimi sprawują na zmianę trzy wykwalifikowane osoby. Odbývają się tam różnego rodzaju zajęcia, m.in. komputerowe, artystyczno-plastyczne oraz ruchowe. - Pomagamy również dzieciom przy odrabianiu zadań domowych i prowadzimy m.in. terapię pedagogiczną – mówi Joanna Kowalczyk, koordynator i wychowawca w świetlicy. - Zajęcia w świetlicy dają podopiecznym możliwość rozwijania swoich zainteresowań i zdolności – dodaje. Dzieci uczestniczą w ciągu roku w wielu wycieczkach, m.in. do wrocławskiego zoo, teatru, kina.

Ponadto organizują dzień babci i dziadka, mikołajki, itp. Wszystkie wydarzenia uwieczniane są w prowadzonej skrupulatnie kronice.

\*\*\*

Co ważne, podopieczni w świetlicy mają zapewniony posiłek. - Na podwieczorki dzieci otrzymują np. serki, kanapki, batoniki, owoce, herbatę itp. Codziennie przygotowujemy coś innego – opowiada. Rodzice

nie płacą za pobyt dziecka w świetlicy. Podopiecznych kwalifikuje Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Strzelinie.

\*\*\*

Warto dodać, że kilka miesięcy temu w świetlicy przeprowadzono remont. Pomalowano sale, położono na podłogach panele i pozyskano sporo gier oraz plansz do zabawy dla dzieci.

Jakub Olejnik

Strzeleński Ośrodek Kultury

**ANNA MARIA JOPEK**  
KRZYSZTOF HERDZIN · ROBERT KUBISZYN

**KONCERT**

Sala widowiskowa Strzeleńskiego Ośrodka Kultury  
30.01.2018 g. 19.00

bilety dostępne w biurach SOK w cenie 80,- oraz online: [www.kinostrzelin.pl](http://www.kinostrzelin.pl)  
informacje i rezerwacje: 508 336 583

**Uczniowie kilku strzeleńskich szkół biorą udział w realizowanym przez kino „Grażyna” programie edukacji filmowej. Raz w miesiącu dzieci i młodzież mają okazję zobaczyć filmy poruszające ważne społecznie problemy.**

Kino „Grażyna” działające w Strzeleńskim Ośrodku Kultury przystąpiło do ogólnopolskiego programu „Nowe Horyzonty Edukacji Filmowej”. Skierowany jest do szkół i przedszkoli. Jego celem jest promowanie ambitnych filmów zachęcających uczniów do refleksji i rozmowy na poruszony w projekcji temat. W Strzelinie z tego programu korzysta obecnie PSP nr 4, Gimnazjum nr 2, PSP nr 3 oraz LO. Emitowane filmy dostosowane są do wieku uczestników. Projekt potrwa od października do kwietnia. - **Każdego miesiąca uczniowie przychodzą na jeden seans. Dzięki dofinansowaniu bilet kosztuje każdego**

## Ambitne poruszające filmy



W programie „Nowe Horyzonty Edukacji Filmowej” realizowanym przez kino Grażyna biorą udział uczniowie strzeleńskich szkół

uczniowie jedynie 8 zł. Każda projekcja poprzedzona jest krótką prelekcją dyrektora Strzeleńskiego Ośrodka Kultury Dariusza Stępnia na konkretny temat – mówi Józef Pawlicki, kierownik kina „Grażyna” w Strzelinie. - **Seanse poruszają bardzo ważne kwestie edukacyjne (m.in. pojęcie godności, przełamywanie uprzedzeń, relację rodzic-dziecko, przyjaźń, pasje itp.) i mają uwrażliwić młodego człowieka – dodaje.** Już pierwsza emisja filmu pt. „Żaluję” wzbudziła poruszenie wśród strzeleńskich gimnazjalistów. Niektórzy wychodzili z kina ze łzami w oczach.

\*\*\*

Warto dodać, że w ramach programu nauczyciele otrzymują materiały dydaktyczne, dotyczące poruszanych problemów, do wykorzystania podczas lekcji. - **Co ważne, placówki w każdym momencie mogą przystąpić do programu. Zachęcam więc do dołączenia – przekonuje Pawlicki.** Szczegóły można przeczytać na stronie [www.nhef.pl](http://www.nhef.pl) lub uzyskać w strzeleńskim kinie.

\*\*\*

Program realizowany jest w całym kraju przez kilkadziesiąt kin, m.in. w Opolu, Warszawie, Legnicy, Gdańsku, Katowicach.

Jakub Olejnik

**KONCERT WIEDEŃSKI**

NAJWIĘKSZE PRZEBOJE JOHANNIA STRAUSSA  
NAJPIĘKNIEJSZE ARIE I DUETY Z OPERTEK WIEDEŃSKICH

Jedrezej Tomczak, Klaudia Wasilenko, Andrzej Tulik, Katarzyna Staron

Zemsta nietoperza, Księżniczka czardasza, Wesola wdówka, Wiedeńska krew, Nad pięknym modrym Dunajem, Usta milczą dusza śpiewa, Wielka sława to żart...

WYBITNI SOLIŚCI POLSKICH SCEN MUZYCZNYCH  
KAMERALNY ZESPÓŁ STRAUSSOWSKI

**22 lutego 2018 godz. 18:30**  
**Strzeleński Ośrodek Kultury**

Bilety 80 zł: Strzeleński Ośrodek Kultury  
rezerwacje tel. 508 336 583, grupy tel. 504 091 900  
online i w sieciach sklepów:

eBilet.pl oventim.pl empik MediaMarkt SATURN mediaexpert O

# Mikołaj na basenie

**Setka pływaków rywalizowała w Mikołajkowych Zawodach Pływackich. Oprócz rywalizacji liczyła się przede wszystkim dobra zabawa oraz rodzinna atmosfera.**

W piątek, 1 grudnia w strzelińskim Aquaparku odbyły się Mikołajkowe Zawody Pływackie. Uczestnikami zawodów byli członkowie sekcji pływackiej Aqua Masters, a także uczniowie Szkoły Nauki i Doskonalenia

Pływania Aqua Masters aktualnie pływający na dużym basenie.

Zawody były rozgrywane w 9 kategoriach wiekowych. Zawodnicy rywalizowali na 50 m stylem dowolnym w swoich kategoriach, w po-

dziale na pleć męską i żeńską.

Wszyscy początkujący pływacy zostali nagrodzeni medalami i pamiątkowymi dyplomami, potwierdzającymi przepłynięcie dystansu w określonym czasie. Wśród członków sekcji medale wywalczyły najlepsze trójki



plywaków, każda w swojej kategorii. Wszyscy uczestnicy zawodów otrzymali na po-

krzepienie sił słodkie paczki niespodzianki od Mikołaja.

Katarzyna Psiurska



Mali pływacy Szkoły Pływackiej zostali odznaczeni złotymi medalami i otrzymali paczki niespodzianki od Mikołaja



Członkowie Sekcji Pływackiej Aqua Masters walczyli o jak najlepsze czasy by znaleźć się na podium

## CENNIK LODOWISKA

### GODZINY WEJŚĆ:

PONIEDZIAŁEK – PIĄTEK	14:00, 15:30, 17:00, 18:30, 20:00
SOBOTA – NIEDZIELA	9:30, 11:00, 12:30, 14:00, 15:30, 17:00, 18:30, 20:00
PONIEDZIAŁEK – PIĄTEK	od godz. 9:00 do godz. 14:00 grupy zorganizowane (po wcześniejszej rezerwacji)



BILET NORMALNY	od poniedziałku do czwartku 60 minut	7,00 zł/os.
BILET NORMALNY	od piątku do niedzieli oraz w święta 60 minut	9,00 zł/os.
BILET ULGOWY	od poniedziałku do czwartku 60 minut	5,00 zł/os.
BILET ULGOWY	od piątku do niedzieli oraz w święta 60 minut	6,00 zł/os.
BILET WSTĘPU GRUPOWY-szkoły Gminy Strzelin	od poniedziałku do piątku 60 minut (wcześniejsza rezerwacja)	3,00zł/os.
BILET RODZINNY 2+1	od poniedziałku do czwartku 60 minut	4,00 zł/os.
BILET RODZINNY 2+1	od piątku do niedzieli oraz w święta 60 minut	5,00 zł/os.
WYPOŻYCZENIE ŁYŻEW I KASKU-osoby indywidualne	60 minut	5,00 zł/os.
OSTRZENIE ŁYŻEW		6,00 zł/para
WYPOŻYCZENIE KASKU	60 minut	1,00 zł/os.
WYPOŻYCZENIE SPRZĘTU DLA DZIECI (chodzika)	30 minut	5,00 zł/szt.

Rezerwacja terminów dla grup zorganizowanych pod nr tel. 71 790 26 30 lub 723 930 723.

## Przeplłynęli ponad 6 km

**W środę, 15 listopada w strzelińskim Aquaparku Granit odbył się II Sztafetowy Mini Maraton Pływacki klas 2-3. Były to zawody poprzedzające II Ogólnopolski 24-Godzinny Ultramaraton Pływacki.**

W sztafecie udział wzięli uczniowie z klas 2 i 3 szkół podstawowych z gminy Strzelin. Zawody przeprowadzone zostały na basenie sportowym. Każdą

ze szkół reprezentować mogło maksymalnie 12 zawodników, po 6 z każdej klasy. Zespół z danej szkoły miał za zadanie pływać przez godzinę, zaś na torze jednocześnie przebywać mogło maksymalnie czterech zawodników.

W sumie zawodnicy ze Szkoły Podstawowej nr 5 ze Strzelina przeplłynęli 6200 m i zdobyli pierwsze miejsce. Szkoła Podstawowa nr 4 ze Strzelina upla-

sowała się na drugim miejscu z wynikiem 5350 m. Miejsce trzecie z wynikiem 5275 m zdobyli uczniowie ze Szkoły Podstawowej w Białym Kościele.

Wszyscy zawodnicy otrzymali z rąk prezesa Strzelińskiego Centrum Sportowo-Edukacyjnego okazjonalne medale oraz dyplomy, a także drobny upominek. Dodatkowo każda drużyna otrzymała puchar.

Katarzyna Psiurska



Każda drużyna, która wzięła udział w zawodach, otrzymała puchar

# Pływali i uzbierali 5000 zł

W zawodach udział wzięło 22 zawodników sekcji pływackiej Aqua Masters działającej przy Strzeelińskim Centrum Sportowo-Edukacyjnym. Sekcja miała za zadanie pływać przez trzy godziny bez przerwy. O wyniku końcowym decydował wspólny dystans całej drużyny, tj. zliczone odległości uczestników zawodów.

Zawodnicy sekcji przeplłynęli łącznie 124 750 m, z czego za każde 25 m organizator zdecydował

**W czwartek, 16 listopada w Aquaparku Granit w Strzelinie odbył się II 3-Godzinny Maraton Pływacki, poprzedzający II Ogólnopolski 24-Godzinny Ultramaraton Pływacki.**



Zadaniem dzieci należących do sekcji było pływać przez trzy godziny bez przerwy

przekazać 1 zł, na karnet basenowy dla dzieci z Domu Dziecka. W sumie udało się uzbierać blisko 5000 zł.

Najdłuższy dystans 8150 m wśród chłopców przeplłynął Szymon Kunysz, a wśród dziewcząt Anna Tolksdorf – 7500 m.

Drużyna zakończyła swój udział w zawodach uroczystą dekoracją, podczas której przekazano przedstawicielom Domu Dziecka czek na karnet basenowy.

Katarzyna Psiurska

## Rekordowy ultramaraton w Strzelinie

**12 zawodników, 24 godziny nieustannego pływania i 621 km 850 m wspólnego dystansu – oto podsumowanie drugiej edycji Ogólnopolskiego 24-Godzinnego Ultramaratonu Pływackiego w Strzelinie.**

Z 17 na 18 listopada w Aquaparku Granit w Strzelinie odbył się II Ogólnopolski 24-Godzinny Ultramaraton Pływacki. Do udziału w zawodach zostało zaproszonych dwanaście osób, które mają na swoim koncie ekstremalne osiągnięcia pływackie lub inne dokonania wytrzymałościowe. Wśród wytypowanych w drodze selekcji zawodników, wyzwaniem 24-godzinne pływania podjęły aż trzy kobiety.

W wyselekcjonowanym gronie, spośród uczestników z całego kraju znaleźli się m.in. fizjoterapeuta, lekarz, technik dentystryczny, nauczyciel, księgowy, żołnierz, policjantka, ratownik WOPR, instruktor pływania, reprezentant kadry narodowej oraz kilkakrotny mistrz Polski w piłce wodnej oraz kilkakrotny mistrz Sił Powietrznych Wojska Polskiego w pływaniu.

Na starcie strzeelińskiego ultramaratonu pływackiego zameldowali się tacy, którzy pływają od dziecka, ale i tacy którzy swoją przygodę z pływaniem rozpoczęli kilka lat temu. Niewątpliwie jednak wszyscy są sympatykami sportów wytrzymałościowych i mają na swoim koncie imponujące osiągnięcia.

Wśród wytypowanych zawodników byli miłośnicy pływania długodystansowe-

go na wodach otwartych, pływania w wodzie poniżej 6°C oraz mistrzowie krótkich dystansów, a także triathloniści i maratończycy: biegowi, rowerowi, górscy, uliczni i crosowi. Ich sportowe CV potwierdzają liczne ekstremalne osiągnięcia od dwudniowych biegów na orientację na dystansie 150 km, przez udział w IronManie i najtrudniejszym na świecie Triathlonie Harda (4,5 km pływania, 225 km kolarstwa i 55 km biegu ganią Tatr), po przeplłynięcie Jeziora Śniadry nocą, zdobywanie czterech i pięcioletnich czy samodzielnej budowę łodzi żaglowej do regat przez Atlantyk oraz kajaku morskiego z myślą o wyprawie po Bałtyku.

Celem ultramaratonu było umożliwienie wyczynom z całego kraju sprawdzenia swoich możliwości podczas 24-godzinnych zawodów pływackich. Zgodnie z regulaminem zawodnikom przysługiwała pięcio-

minutowa przerwa co godzinę oraz 15 minut w co czwartej godzinie pływania.

Forma dwunastu śmiałości, którzy podjęli wyzwanie, przerosła oczekiwania organizatorów. Spośród wytypowanych zawodników, podobnie jak w zeszłym roku, aż 9 osób udowodniło, że pływaniem przez 24h - mimo własnych słabości czy bólu - jest możliwe. Dodatkowo udowodnili, że w wyznaczonych ramach czasowych, można przeplłynąć o kilkadziesiąt

kilometrów więcej niż zrobił to najlepszy z ubiegłorocznych zawodników.

W klasyfikacji generalnej byli brani pod uwagę zawodnicy, którzy zdołali pływać przez całą dobę i to wśród nich zostali wyłonieni zwycięzcy. O miejscu na podium, decydował pokonany dystans w czasie 24h.

Miejsce pierwsze podczas II Ogólnopolskiego 24-Godzinnego Ultramaratonu Pływackiego wywalczył 24-letni Łukasz Furman z Dąbrowy Górniczej z dystansem 86 250 m. Miejsce drugie zdobył jego rówieśnik, mieszkaniec Wrocławia pochodzący z Mazur – Mieszko Palmi-Kukielko przeplłynąwszy 70 350 m, zaś miejsce trzecie 27-letni Paweł Radziński ze Szczecina z wynikiem 63 250 m.

Na miejscu czwartym uplasowała się 33-letnia mieszkanka Wrocławia, Sylwia Szpocińska z wynikiem 58

150 m. Miejsce piąte z wynikiem 48 150 m wywalczył 36-letni Marek Szydłowski z Poznania. Miejsce szóste należało do 43-letniej Małgorzaty Derdy-Nowakowskiej z Kielc za przeplłynięcie 47 275 m. Na miejscu siódmym z wynikiem 42 350 m uplasował się 52-letni Bogusław Wawrzyniak z Gorzyc Wielkich, zaś na miejscu ósmym 35-letni mieszkaniec Opola, Łukasz Martynowski z wynikiem 42 325 m. Miejsce dziewiąte wśród osób pływających przez 24h, z dystansem 23 850 m, zajął 51-letni Piotr Dobrowolski z Bystrzycy, spod Olawy.

Po blisko 22 godzinach pływania z wynikiem 59 475 m z rywalizacji zmuszony był wyczołgać się 40-letni Tomasz Szymanowski z Gorzowa Wielkopolskiego. Miejsce jedenaste i dwunaste zajęli zawodnicy pierwszej edycji

ultramaratonu, po blisko 17 godzinach pływania z wynikiem 42 200 m z rywalizacji wyczołgała się 28-letnia Monika Winnicka z Żar, zaś po 12 godzinach z wynikiem 38 225 m, 25-letni wrocławianin Krzysztof Gajewski.

Wszyscy uczestnicy ultramaratonu zostali nagrodzeni pamiątkowym medalem oraz dyplomem potwierdzającym przeplłynięty dystans. Dodatkowo zwycięzcy zostali uhonorowani okazalymi pucharami, które odebrali z rąk burmistrz Miasta i Gminy Strzelin oraz zarządu Strzeelińskiego Centrum Sportowo-Edukacyjnego.

Organizatorem II Ogólnopolskiego Ultramaratonu Pływackiego było Strzeelińskie Centrum Sportowo-Edukacyjne oraz Sport Active. Projekt był współfinansowany ze środków Samorządu Województwa Dolnośląskiego.

Katarzyna Psiurska



Zwycięzcą Ogólnopolskiego 24-Godzinnego Ultramaratonu Pływackiego w Strzelinie został Łukasz Furman



Oto pierwsza trójka zwycięzców tegorocznej edycji ultramaratonu



Uzupełnienie płynów podczas takiego wysiłku jest bardzo ważne

## Siatkarskie zmagania w Strzelinie

W połowie listopada uczniowie szkół średnich wzięli udział w „Turnieju Piłki Siatkowej”. Organizatorem wydarzenia było Strzelińskie Centrum Sportowo-Edukacyjne. Zawody przeprowadzone zostały w ramach kalendarza Szkol-

nego Związku Sportowego na rok 2017/2018.

W licealiadzie uczestniczyli zawodnicy z rocznika 1998 i młodszy. Zarówno w rozgrywkach dziewcząt jak i chłopców, podium wyglądało bliźniaczo. Pierwsze miejsce w obu kategoriach zdobył Zespół Szkół

Ogólnokształcących w Strzelinie, współorganizator zawodów. Srebro wywalczył Zespół Kształcenia Zawodowego i Ustawicznego w Strzelinie, zaś ostatni stopień na podium zajął Zespół Kształcenia Zawodowego i Ustawicznego w Ludowie Polskim.

Weronika Wielgosz



Zawody wygrała drużyna Zespół Szkół Ogólnokształcących w Strzelinie



## Koszykarski pojedynek szkół

We wtorek, 21 listopada uczniowie Zespołu Szkół w Białym Kościele oraz Gimnazjum nr 2 w Strzelinie, stanęli do koszykarskiego pojedynku zorganizowanego przez Strzelińskie Centrum Sportowo-Edukacyjne. Szkoły rywalizowały w dwóch kategoriach-dziewcząt oraz chłopców. Mimo, iż reprezentantom Zespołu Szkół w Białym Kościele nie brakowało determinacji, dwukrotnie ulegli drużynie strzelińskiego gimnazjum. Wszystkim zawodnikom gratulujemy oraz zapraszamy do udziału w pozostałych konkurencjach, zaplanowanych w ramach współzawodnictwa dzieci i młodzieży.

Weronika Wielgosz

Uczniowie Zespołu Szkół w Białym Kościele oraz Gimnazjum nr 2 w Strzelinie rywalizowali w turnieju koszykarskim

Dobre perspektywy na przyszłość

## Udane zawody strzelińskich bokserów

W sobotę, 18 listopada w Oławie odbył się 13. Międzynarodowy Turniej Bokserski z okazji Święta Niepodległości. Startowało 60. zawodników, a wśród nich dwaj reprezentanci Boxing Klub Strzelin Mike Drużga i Łukasz Augustyniak. - Mike jak zwykle stoczył super walkę – przyznaje trener i instruktor Marcin Drużga. - Miał przewagę w każdej rundzie. Gdyby nie wiek (walki w tym przedziale nie są jeszcze punktowane), to wygrałby zdecydowanie – dodaje. Przypomnijmy, że dla zawodnika był to siódmy pojedynek w karierze. Drugi z zawodników Łukasz, startował po raz pierwszy i pokazał, że ma charakter do tego sportu. - Stoczył bardzo ładną walkę, którą wygrał zasłużenie – mówi trener. - Jestem bardzo zadowolony ze swoich chłopaków. Cieszę się, że rosną nowe talenty w klubie. To daje dobre perspektywy na przyszłość. Dziękuję zawodnikom za piękne walki i szykujemy formę na kolejne zawody – dodaje.



REDA Reprezentanci Boxing Klub Strzelin Mike Drużga (z lewej) i Łukasz Augustyniak wzięli udział w zawodach bokserskich w Oławie

### FERIE ZIMOWE W AQUAPARKU

15-19.01.2018r.  
22-26.01.2018r.

**PONIEDZIAŁEK - PIĄTEK**  
w godz. 8:00 - 16:00

**CENA 330zł**  
Dzieci spoza gminy Strzelin 350zł

**PROGRAM:**

- codzienne zajęcia nauki i doskonalenia pływania z instruktorem
- gry i zabawy sportowe
- zajęcia plastyczne
- wycieczki wyjazdowe
- wyżywienie:  
II śniadanie + obiad

Zapraszamy dzieci w wieku 7-12 lat.  
Więcej informacji oraz zapisy pod nr tel. 71 790 26 30